

LA GAZETTE de VALLEYFIELD



VOL. 2, No. 43

HUNTINGDON, QUE., JEUDI, LE 24 MARS, 1938

Imprimée à Huntingdon, Qué.

Prix 5cts

L'honorable J. A. Paquette visite l'Hospice

Réélu président

M. Georges Poirier est réélu par acclamation président de la Garde Champlain — Trois autres acclamations et deux élections.

Dimanche après-midi, à deux heures, avait lieu, dans la salle paroissiale du Sacré-Coeur, la mise en nomination des candidats pour l'élection des membres du bureau de direction de la Garde Champlain Indépendante, Inc. Un grand nombre de membre étaient présents. M. Léo Bougie agissait comme officier-rapporteur, et M. René Cousineau, comme sous-officier-rapporteur.

Dès onze heures, c'est-à-dire après la messe, les candidatures commencent à poindre; les organisateurs tenaient de petits caucus; les amis et partisans voyageaient d'un groupe à l'autre, et les candidats achalandaient le bureau de l'officier-rapporteur.

(Suite à la page 8)



M. GEORGES POIRIER

La messe au cimetière

Nous tenons de source digne de foi qu'une messe sera chantée au cours de l'été, tous les dimanches matins, dans la chapelle du cimetière. Il y aurait présentement devant les autorités civiles et religieuses un projet des plus sensés et intéressants dans le but de donner à nos morts un hommage pieux plus suivi de la part des fidèles.

Si ce projet est accepté, des travaux de réparation commenceraient incessamment à la chapelle du cimetière avec les argents du chômage.

Lors d'une visite officielle, samedi après-midi, l'hon. secrétaire provincial, accompagné de MM. Delpha Sauvé, député, J.-A. Mallette, pro-maire et Raphaël Bélanger, ingénieur de la cité, se rend à l'hospice St-Vincent-de-Paul.

OCTROI ADDITIONNEL DE \$500

L'honorable J.-A. Paquette, secrétaire provincial dans le Cabinet Duplessis, s'est rendu, samedi après-midi, à l'hospice St-Vincent-de-Paul de Valleyfield au cours d'une visite officielle pour l'inspection des travaux exécutés grâce à des octrois accordés l'automne dernier par son ministère.

Accompagné du député provincial, M. Delpha Sauvé, du pro-maire, M. J.-A. Mallette, de l'ingénieur de la cité, M. Raphaël Bélanger et du directeur des écoles, M. Frédéric Girard, l'honorable ministre s'est convaincu des grandes améliorations apportées à l'hospice St-Vincent-de-Paul par les travaux de réparations, rendues possibles par l'octroi provincial.

Une réception intime fut donnée au distingué visiteur ainsi qu'à la délégation à laquelle se sont joints Mgr J.-D. Nepveu, curé de la cathédrale, et M. l'abbé Paul Grondin.

M. le pro-maire J.-A. Mallette souhaite la plus cordiale bienvenue au secrétaire provincial au nom de Salaberry-de-Valleyfield. M. Delpha Sauvé profita de la présence de l'honorable Paquette pour demander un octroi additionnel de \$500 afin de terminer les travaux de réparations de l'hospice.

L'honorable Paquette paya une visite à tous les pensionnaires de l'hospice pour se rendre ensuite à l'Ecole Ménagère Municipale où il souligna les succès de cet enseignement ainsi que la nécessité pour Valleyfield d'avoir son Ecole des Arts et Métiers pour répondre aux besoins industriels.

L'honorable Paquette quitta Valleyfield samedi soir après avoir été l'hôte de M. Delpha Sauvé.

La jeunesse ouvrière a besoin d'une formation complète

Dans une magnifique conférence donnée devant les Anciens Retraitants, M. Emilien Leduc décrit la situation de l'ouvrier d'aujourd'hui, le milieu où il vit et les devoirs qui s'imposent à l'attention des chefs

LA SITUATION MORALE ET RELIGIEUSE

Dans une magnifique conférence prononcée dimanche devant les Anciens Retraitants à leur réunion mensuelle présidée par M. Frédéric Girard, M. Emilien Leduc, jeune chef ouvrier de la paroisse du Sacré-Coeur et directeur de la Chambre de Commerce des Jeunes, a décrit la situation de l'ouvrier d'aujourd'hui, ses besoins immédiats, le milieu où il vit, les devoirs qui s'imposent aux chefs pour garder la morale de cette classe qui travaille souvent dans des conditions désavantageuses.

M. Leduc a su intéresser vivement les nombreux retraitants qui assistaient à cette réunion. Le problème ouvrier est trop brulant d'actualité pour qu'il n'attire pas l'attention de tous les membres qui composent notre société contemporaine.

M. Frédéric Girard a attiré l'attention des Retraitants en leur demandant d'envoyer aux cours de l'entente Bilodeau-Rogers les jeunes chômeurs ou les jeunes soucieux de perfectionner leur éducation scolaire. Les cours sont donnés au troisième étage du Magasin Dion.

Voici un résumé de la conférence de M. E. Leduc.

TEXTE DE LA CONFERENCE

La jeunesse ouvrière a besoin d'une formation complète. La jeunesse est le temps de la formation. Cela est vrai pour tous les jeunes de toutes les classes sociales. Mais cela l'est particulièrement pour les jeunes gens et les jeunes filles de

la classe ouvrière. Entre le moment où ils quittent l'école et celui de leur mariage, ils devraient recevoir une formation complète.

(Suite à la page 4)

Le monument des vétérans

La Légion Canadienne, section de Valleyfield, a demandé au Conseil de la Cité, à l'assemblée d'hier soir, un octroi de \$300. qui servirait à couvrir partiellement les frais du dévoilement du monument des vétérans qui aura lieu, selon toute vraisemblance, le 1er juillet.

Ce monument sera élevé à la gloire des disparus de la guerre 1914-18 en face du Palais de Justice. Des ouvriers s'occupent actuellement à faire la base en ciment ou reposera la pierre commémorative, oeuvre du sculpteur local, M. Arthur Brault.

M. Joseph Major prie toutes les familles qui ont de leurs membres disparus au cours de la dernière guerre de bien vouloir lui donner les noms à 9a, Alexandre.

Emprunt de \$35,000 pour les travaux de chômage

Le président des Finances, M. l'échevin J. A. Larin donne un avis de motion à l'assemblée d'hier soir — Cet emprunt servira à l'aide aux chômeurs pour les travaux exécutés à Valleyfield — Le règlement du marché sera discuté à la prochaine assemblée du Conseil — Même rôle d'évaluation

Le cité de Salaberry-de-Valleyfield contractera un emprunt de \$35,000 pour couvrir les dépenses nécessitées par l'aide aux chômeurs. C'est le président des finances, M. l'échevin J.-A. Larin qui a donné l'avis de motion à l'assemblée d'hier soir présidée par Son Honneur le Maire P. Billette.

Le montant de \$35,000 correspond à celui du fonds d'amortissement. Cet emprunt sera contracté en vertu de la loi du chômage et l'argent sera dépensé pour des travaux qui seront exécutés par les sans-travail.

La nouvelle règlement du marché n'a pas subi, hier soir, sa deuxième lecture par suite de l'absence de M. l'échevin Bourdeau. Cette question

reviendra sur le tapis à la prochaine assemblée. Il semble que son adoption soulèvera de nombreuses discussions et que le vote devra être pris à la deuxième lecture.

M. l'échevin Larin propose que les auditeurs soient payés au montant de \$350.00 par année chacun. Cependant, M. l'échevin Léger demande pourquoi une somme de \$700 a été votée au budget et pourquoi augmenter ces hommes puisqu'ils ne se plaignent pas.

M. l'échevin Larin explique qu'ils se sont plaints à lui-même et fait remarquer à M. Léger qu'il a entendu les plaintes lui-même. De plus, ajoute M. Larin, les auditeurs sont

(suite à la page 9)

Une lettre pastorale sur le communisme

Montréal, 21.—(P.C.) Il serait regrettable que des considérations de personnes ou de partis fassent diminuer dans l'esprit du peuple l'importance du service que lui rendent les mesures contre le communisme a dit hier dans une lettre pastorale, S.E. Mgr. Georges Gauthier, archevêque-coadjuteur de Montréal.

"Dieu merci, disait la lettre, nous avons été lents à nous protéger, mais enfin les autorités publiques de notre province et de notre ville ont

eu le courage de prendre des mesures d'une nécessité pressante, et nous aurions mauvaise grâce à cacher notre satisfaction."

La critique a ses droits, poursuivait-elle, mais "n'est-il pas raisonnable que le souci du bien public et de la vérité lui impose des limites?" La propagande communiste est insidieuse et camouflée. Il a dit que les pagnes contre le fascisme et les

(suite à la page 4)

A la cour du banc du roi

Son Honneur le Maire Billette en appelle du jugement de son procès avec M. H. Lauzon

La Cour du Banc du Roi fut saisie, hier, de l'appel du jugement dans le procès de Son Honneur le maire Billette avec M. Horace Lauzon de Valleyfield au terme de la Cour du Banc du Roi présidé par Sir Mathias Teller.

M. Billette rappelle à l'attention de la Cour qu'il est maire de Valleyfield depuis 1932 et qu'il a toujours joui de l'estime de ses concitoyens. M. Lauzon l'aurait accusé fausement dans des articles publiés dans Le Patriote et Le Fouet d'avoir sacrifié les intérêts de la cité à la Shawinigan et à la Montreal Cottons.

De plus, M. Billette prétend que M. Lauzon n'a pas prouvé à la Cour Supérieure le bien-fondé de ces accusations et que de plus le jugement

(suite à la page 4)

Vous connaissez-vous vous-même?

Le prochain conférencier de la Chambre de Commerce des Jeunes de Valleyfield sera le Docteur Anselme Bois, président de l'Institut psychologique canadien. Cette conférence sera donnée jeudi soir, le 7 avril, dans la grande salle du Château Salaberry. Tous les membres de la Chambre de Commerce sont invités ainsi que leurs dames. Les billets sont en vente à la Pharmacie Perron.

Le titre de la conférence du Docteur Bois VOUS CONNAISSEZ VOUS-MÊME indique que le conférencier s'appliquera à analyser certaines réactions de la personnalité humaine, et à estimer la souplesse et la puissance de la machine à penser.

La Gazette de Valleyfield

Publiée à Huntingdon

tous les jeudis

Journal hebdomadaire de rédaction et d'information entièrement dévoué aux intérêts de Valleyfield et du district.

AIME LAURION, Rédacteur-en-chef

Casier Postal 99

83, rue St-Jean Baptiste

Tél. 60

Jeudi, le 24 mars, 1938

Organisation de l'Action Catholique dans le diocèse

L'heure est à l'Action Catholique, à la mise en oeuvre de toutes les forces de la religion contre le débordement des puissances du mal. Sous l'autorité du Souverain Pontife dans l'Eglise entière, de l'Evêque dans son diocèse, du Curé dans sa paroisse, les fidèles doivent unir leurs coeurs dans une même pensée d'apostolat et mettre ensemble la main à la restauration chrétienne des individus, des familles et de la société.

Comme oeuvre de base, comme première étape indispensable, nous avons le mouvement des Retraites fermées, déjà vigoureusement lancé dans notre diocèse. L'année dernière, plus de mille hommes ont passé par la maison du Christ-Roi; et, de son côté, le monastère des Dominicaines s'ouvre bienveillamment à un nombre grandissant de jeunes filles. Depuis un an aussi, en particulier à la Cathédrale, chaque troisième dimanche du mois amène en récollection spécialisée de deux à trois cents anciens retraitants. A l'automne, enfin, une réunion générale, où notre diocèse entre pour une large part, se tient à Châteauguay. Nous ne pouvons qu'applaudir à cette oeuvre de restauration par l'intérieur, la plus efficace et la seule durable; et nous souhaitons à ce triple rayonnement d'une oeuvre 100% catholique et surnaturelle d'atteindre tous les hommes, tous les jeunes gens et toutes les jeunes filles de notre région.

A l'avant-garde de l'Action Catholique, dans l'ardeur première toujours si prenante, qui se repose parfois, mais se reprend toujours avec un élan plus magnifique, nous saluons ensuite, avec toute la chaleur de la plus vive affection et déjà d'une profonde reconnaissance, les mouvements spécialisés de jeunesse, J.O.C., J.E.C., J.I.C., J.A.C., fins points de prédilection de la hiérarchie. Nous ne pouvons assez dire combien nous comptons sur eux. Nous désirons de toute notre âme et nous appelons de toutes nos forces le jour béni où la Croisade Eucharistique, couronnée par la J.S.C., étendra ses ailes sur toutes les écoles de la ville et de la campagne; où la J.E.C. aura refait, par l'influence de ses aumôniers et la générosité de ses militants, l'âme de l'éducation; où la J.I.C., par sa lumière si pure, si surnaturelle, aura pénétré pour la transformer, l'atmosphère païenne de nos classes bourgeoise et demi-bourgeoise; où la J.O.C., notre chère J.O.C. qui a déjà fait ses preuves et que rien ne saura arrêter, aura remis partout dans la foule ouvrière la fierté catholique, la conscience professionnelle et la charité chrétienne; où enfin la J.A.C., encoure en jachère, aura semé à travers les deux champs de notre vallée le bon grain de l'entraide et du sacrifice.

Plus haut encore, nous espérons que, dans un avenir prochain, la Fédération des Liges du Sacré-Coeur aura mis définitivement sur pied l'armée des chrétiens d'âge mûr, moins portés peut-être aux manifestations bruyantes, mais dont l'influence s'avère la plus féconde dans les oeuvres sociales et jusque dans les sphères administratives. Conseillers du prêtre, sa main longue pour étendre son action, les chefs de l'Action Catholique, avec la Ligue du Sacré-Coeur comme organisme officiel, mais aussi avec le concours bienveillant de toutes les oeuvres paroissiales et diocésaines, tiennent de leur Evêque et du Pape le mandat de renouveler l'esprit chrétien dans toutes les familles, dans toutes les écoles, dans les associations de tout genre. Il n'y a pas une oeuvre, aussi bien profane que religieuse, pas un mouvement, fut-il militaire, pas une action, économique, politique ou autre, qui échappe à l'envergure de l'Action catholique. Il n'y a donc pas une porte qui doive lui rester close, pas un esprit qui doive entretenir des préjugés à son égard, pas un coeur qui ne doive se réjouir de ses entreprises et de ses succès.

Pendant que, dans notre diocèse, surgissaient toutes ces diverses formes nouvelles d'apostolat, Son Excellence a bien voulu, malgré mon peu d'expérience, me désigner comme directeur diocésain de l'Action catholique. A ce titre, afin de nous rendre compte des forces sur lesquelles nous pouvons nous appuyer, nous demandons par les présentes à tous les groupes paroissiaux de retraites fermées, à toutes les sections et fédérations de mouvements spécialisés, à toutes les liges du Sacré-Coeur de nous faire parvenir au plus tôt une liste de leurs officiers, dirigeants et militants, avec le nom de l'aumônier. Pour les oeuvres de jeunesse, plus particulièrement, il ne saurait y avoir dans le diocèse qu'un seul mouvement spécialisé de chaque espèce, avec le même journal, le même bulletin et les mêmes méthodes; le choix des dirigeants fédéraux et des aumôniers diocésains doit être officiellement accepté par le directeur diocésain de l'Action catholique.

Abbé Paul Grondin, Valleyfield.

(Communication officielle de l'Evêché)

MAL DE TÊTE?
Voici un prompt soulagement

Des milliers de gens connaissent les prompts soulagements que procurent les **TABLETTES ZUTOO**. Remède sûr pour calmer un rhume, une grippe en une nuit. Essayez ZUTOO et convalezcez-vous vous-même.

GRATIS: Pour obtenir un échantillon gratuit, remplissez et retournez ce coupon, aujourd'hui.

Zutoo POUR SOULAGER LA DOULEUR

B. H. ROBINSON & CO.
Granby, Qué.

Nom: _____
Adresse: _____

Attention !!! éclabousseurs

Tous les automobilistes sont priés de surveiller leur vitesse en ce temps-ci de l'année où les rues sont souvent pleines d'eau sinon remplies de trous ou de traces profonds. Les piétons ont droit à leur protection pour n'être pas éclaboussés d'une eau sale ou d'une boue liquide.

Avis donc aux éclabousseurs! Tel est l'avertissement de la police locale.

La neige en fuite devant le printemps

L'hiver s'est terminé à une heure et 43 mardi matin et le printemps, plus doux, est né. —

L'ETAT DES RUES

Le printemps est arrivé à une heure et 43 du matin mardi et quelques minutes plus tard la pleine lune sortait des nuages pour éclairer la nouvelle saison. La fonte des neiges qui dure depuis quelques jours s'accentue. Les rues sont devenues des ruisseaux en certains quartiers et les automobilistes éclaboussent les passants un peu partout. On nous prie de leur rappeler qu'en vertu de certaines dispositions du code civil ils sont responsables des dommages qu'ils causent aux vêtements des piétons chaque fois qu'ils les salissent.

La température plus douce se fait sentir dans tout l'est du Canada et particulièrement dans Québec et Ontario. Dans notre ville, à 7 heures et 30, hier matin, le thermomètre indiquait 39 degrés et hier soir 45 à la même heure.

Le maximum a été de 51 et le minimum de 36 dans le cours de la journée.

On a commencé à enlever la neige et la glace sur les trottoirs. Il reste plusieurs toits cependant dont la neige menace de tomber sur la tête des piétons.

Par ailleurs, certaines de nos grandes artères laissent déjà voir l'asphalte et maints propriétaires s'empressent d'enlever la neige qui recouvre la chaussée. On explique la rapidité de la fonte des neiges en ville par l'absence de pluie durant les mois d'hiver.

Fermé à la circulation

La route d'hiver sur la surface gelée de la Baie, de Bellerive à la rue St-Laurent, est maintenant fermée à la circulation des automobiles comme des piétons. Ce raccourci permettait aux ouvriers du Textile de parvenir plus tôt sur la rue Victoria.

PETITES ANNONCES

pour vous
TOUS!

Tél: 60

Vente, perte, échange, anniversaire, décès, sympathie, demande, information, etc., etc. A votre service!



A VENDRE

Autobus en parfaite condition, moteur en bon ordre; capacité, 30 passagers; 7 pneus neufs; vendra à sacrifice à cause d'autre commerce. S'adresser à 4, du Marché. Tél. 874, Valleyfield.

A VENDRE

Ameublement de restaurant, comptoir, caisse enregistreuse, tables et cabines, à très bas prix. S'adresser à 4, du Marché. Tél. 874, Valleyfield.

A LOUER

Logis chauffé de 5 pièces avec chambre de bain et installation moderne. Plancher en bois dur. Situé sur la rue Victoria. S'adresser à M. Jean Solis, 231 rue Victoria, tél. 533-W.

A LOUER OU A VENDRE

Maison à louer ou à vendre. Conditions faciles. Bien située. S'adresser à M. Paul Chatel, 199, rue Victoria, Valleyfield.

A VENDRE

KLEEREX—Pour les maladies de la peau. Guérit l'eczéma, Psoriasis, Acne, Salt Rheum, Impetigo, dartres, pustules, démangeaison, échauffement. Donne un confort immédiat lorsque vous travaillez. En vente à 50c, \$1.00, \$2.00 et \$6.50 (médium ou fort). Procurez-vous en chez votre pharmacien.

PROPRIETE A VENDRE

Maison à deux logis située sur un terrain de 180x90 pieds. Vendra à bonnes conditions. S'adresser à 9, rue Boyer, M. Arthur Meloche.

A louer

A LOUER: Un magasin pouvant convenir pour tout genre de commerce à louer à des conditions faciles. S'adresser au numéro 382, Boulevard du Havre, Valleyfield.

A VENDRE

Automobile Nash, modèle cabriolet spécial en bonne condition. S'adresser à M. Paul Chatel, 199, rue Victoria, Valleyfield.

Grande offre spéciale aux amateurs de fleurs

Magnifiques Dahlias doubles Couleurs assorties
6 carottes ayant une valeur réelle de \$3 offertes pour un dollar seulement. Ne manquez pas de vous en procurer dès maintenant. Env. 25c avec ordre.

J.-B. Hébert
Ste-Martine, P.Q.

Garage à vendre

Très bien situé au milieu du village de Ste-Martine. Outillage complet si désiré. Très bonnes conditions offertes. S'adresser sur les lieux.

M. Phidime Hébert
Ste-Martine, P.Q.

Attention aux cultivateurs

Faites usage des Toniques Minéralisés Watkins pour vos animaux: Vaches, chevaux, cochons et oiseaux de ferme.

Votre argent vous rapportera cent sous pour un.

Vos animaux et vos oiseaux de ferme vous donneront un meilleur rendement. Ce sera du bel argent sonnante dans votre gousset.

Un essai vous convaincra.

Nous avons aussi une ligne complète des fameux produits Watkins et nos spéciaux vous feront économiser sensiblement.

Attendez, notre visite vous paiera.

Détaillants autorisés,

André Demers

Armand Desgrosseilliers

Ste-Martine, P.Q.
Cité Châteauguay



HEIL HITLER!

Quoi qu'il fasse, il ne sera toujours que le caporal Hitler.

REDAC-
TION
ADMINISTRATION
83, St-Jean-Baptiste
Case postale 99
Téléphone 60
VALLEYFIELD

Abonnement:
6 mois\$1.00
1 an\$2.00

LA GAZETTE

JOURNAL

de

VALLEYFIELD

D'INTERET local et régional

LE CLEF DU
SUCCES EN
AFFAIRES

LE TRAVAIL,
L'HONNETETE
et L'ANNONCE

ANNONCEZ

VOL. 2, No 43

Jeu, le 24 mars, 1938

24,000,000 d'érables sont entaillés, ce printemps

La sève monte et l'on s'attend à une grosse production cette année — La récolte de l'an dernier ne fut guère bonne

NOTRE REGION

L'indication la plus sûre de l'arrivée du printemps dans l'Est du Canada est l'ascension de la sève dans des millions d'érables; on estime qu'il s'entaillera quelque 24,000,000 d'érables, cette année, et le sirop et le sucre tirés de la sève devraient rapporter au total plus de \$4,000,000. La récolte a été bien inférieure à la normale au Canada en 1937 à cause de très mauvaises conditions de température. La production du sirop d'érable, qui s'était chiffrée par 2,022,719 gallons en 1936 est tombée à 1,232,069 gallons en 1937, et celle du sucre, qui était de 9,231,803 livres en 1936, est tombée à 4,413,147 livres en 1937. L'année dernière, le revenu total de la récolte de sirop et de sucre d'érable a été de \$2,245,042 soit \$1,468,739 de moins qu'en 1936. On s'attend, cette année, à une récolte égale à celle de 1936.

LA PART DE QUEBEC

Le plus gros de la récolte de sirop d'érable produite au Canada vient de la province de Québec qui a produit, l'année dernière, 90.2 pour cent du sucre total et 67 pour cent du sirop total. L'Ontario en a produit 6.6 pour cent et 3.2 pour cent

respectivement. Les 3.2 pour cent de sucre et 1 pour cent de sirop restants venaient des provinces du Nouveau-Brunswick et de la Nouvelle-Ecosse. Les principaux centres de production dans le Québec sont les comtés de Beauce, Brome, Missisquoi et Shefford dans les cantons de l'Est, la rive sud du fleuve St-Laurent et la rive nord entre Montréal et Québec. Ceux de l'Ontario sont les comtés de Lanark, Leeds et Glengarry dans l'est de l'Ontario. Cependant, la plus grosse sucrerie du Canada est à 12 milles au nord de North Bay où une compagnie laitière de cette ville a un mille carré de bois, loué du gouvernement de l'Ontario. Dans ce mille carré il y a plus de 30,000 érables dont 10,000 environ seront entaillés cette année.

Les érables dont on tire la sève généralement en mars appartiennent à des cultivateurs dont les bois ont une dimension relativement faible. L'un des plus grands fabricants de produits d'érable est la Société des producteurs de sucre d'érable de Québec, une organisation

(Suite à la page 7)

Triste drame à Cornwall

A l'issue d'une fête donnée en son honneur, il tente de tuer sa femme puis se suicide

Cornwall, 20. — Environ une heure après que des invités se fussent dispersés à l'issue d'une soirée donnée à l'occasion de son 47e anniversaire de naissance, Ernest Lalonde, charpentier, tenta de tuer sa femme et se donna ensuite la mort. D'après le récit que fit Mme Lalonde à la police, elle se préparait à se mettre au lit lorsque son mari apparut dans la porte de la chambre tenant en mains une carabine.

"Je vais te tuer", se serait écrié Lalonde alors qu'il se trouvait à quelques pas de sa femme. A l'instant la gachette fut pressée et une balle alla se loger dans la muraille. Sans attendre, Lalonde se rendit sur la galerie d'en arrière et se logea une balle dans la poitrine avec la même arme.

La victime n'avait pas voulu prendre part à la fête organisée en son honneur et n'avait même pas causé aux invités.

Les loisirs à Valleyfield

"Loisirs" est rendu dans tous les milieux, dans tous les centres même les plus éloignés de notre vaste province.

Le moral des jeunes était abattu, et chez certains, il n'existait malheureusement plus.

L'oeuvre qu'il fallait accomplir était considérable et demandait, en plus d'efforts constants, des sacrifices sans nombre.

Ces sacrifices n'ont pas coûté à l'âme dirigeante des "Loisirs," le révérend Père Henri Roy, o.m.i., ni aux zélés dont il est entouré.

Grâce à l'Entente Bilodeau-Rogers, l'oeuvre a pris une ampleur remarquable. Les adhérents à "Loisirs" dépassent maintenant le chiffre imposant de 20,000 jeunes qui se rallient autour du Père Roy et de ses lieutenants et comptent plus que jamais sur les autorités compétentes pour voir se réaliser leur désir plus grands que jamais de se réhabiliter.

Le principe de l'oeuvre établi, il a fallu travailler.

Et l'on a travaillé et "Loisirs" a surmonté les difficultés innombrables qui obstruaient sa route pour pénétrer dans tous les milieux, jeter un peu d'espoir, répandre la joie,

Les Arts et Métiers

Parmi les élèves qui suivent les cours donnés à Valleyfield en vertu de l'entente Bilodeau-Rogers par le professeur Latrémouille, nous en trouvons qui travaillent la nuit à la Moco et qui sacrifient plusieurs heures de sommeil, le jour, pour y assister.

Ces jeunes gens méritent des félicitations et nul doute que ce cours leur servira à obtenir des emplois plus rémunérateurs.

Voici les noms de quelques-uns d'entre eux: Gaétan Hallé, Emmanuel Ladouceur, Gérard Pilon, Hubert Sauvé, Vincent Girard, A.-Hilaire Séguin, René Leduc, Lorenzo Ladouceur, Jean Lanctôt, Marcel Lalonde, Hubert Poirier, Albert Guionnet, Jean Benoit, Guy Leduc, Raymond Leduc, Roma Bougie, Jean-Paul Quesnel, René Leblanc, Henri Dumouchel, René Major.

faire renaitre la confiance.

L'Entente Bilodeau-Rogers a permis ce miracle! Elle a ouvert un champ d'action illimité à ses exécutants.

(suite à la page 6)

Inondations dans la région

La rivière Châteauguay a de nouveau, cette année, changé son cours naturel pour se déverser dans les champs, sur les rues de plusieurs villages, et dans presque tous les soubassements des maisons qui se trouvent sur son parcours.

La glace empêcha l'eau de suivre son cours lundi et mardi, sur la rivière Châteauguay et les villages de Huntingdon, Dewittville, Ormstown, Howick et Ste-Martine furent inondés partiellement. La route Montréal-Malone fut fermée près de Ormstown par les autorités provinciales dès mardi matin. Cette même route fut également bloquée au trafic à l'est de la rue Châteauguay à Huntingdon car l'eau en cet endroit était de plus de six pieds de profondeur.

La crue des eaux atteignit son maximum, mardi soir, vers sept heures lorsque la glace commença à avancer près de Huntingdon pour se bloquer à l'est de la rue Châteauguay. En moins de vingt minutes le niveau de l'eau avait augmenté de plus de six pieds et tout laissait croire que les résidents prendraient un bain forcé.

Le village d'Ormstown inspirait une grande crainte car l'eau n'avait jamais été si haute les années précédentes. Les autorités municipales craignaient que la glace n'emporta le pont sur la route No 4, et placèrent plusieurs hommes pour prévenir les passants et les voisins. Aucun dommage ne fut causé et les habitants de cette ville ont pu reprendre leur travail mercredi matin lorsque l'eau commença à se retirer.



Plusieurs personnes résidant dans la section est de la ville de Huntingdon gardèrent leurs chaloupes mardi soir de peur de ne pouvoir voir terre le lendemain matin. Le lendemain, l'eau avait baissé de plusieurs pieds.

La crue des eaux s'annonça dans

les champs et les rues dès dimanche matin et continua jusqu'à la descente de la glace mercredi matin.

Aucun dommage considérable ne fut constaté si l'on excepte les poteaux de clôture qui furent emportés par la glace et les caves qui se remplirent d'eau.

La crue des eaux de la rivière Châteauguay n'a pas causé de dommages considérables bien que plusieurs endroits furent inondés le long de son parcours— (1) Sur la route de Malone, la maison de Johnson fut entourée d'eau. (2) Près du pont Walker, à Huntingdon, la glace forme un embacle solide. (3) L'île Russell fut presque couverte d'eau lors de la crue et les photos (5) et (6) nous donnent une idée de la route couverte d'eau et fermée à la circulation durant la journée de mardi, entre Howick et Ormstown.

La jeunesse ouvrière a besoin

(Suite de la 1ère page)
cevoir une formation qui les prépare à leur vie d'ouvrier chrétien. Hélas! cette formation de la jeunesse ouvrière est de nos jours bien négligée, alors que les jeunes des autres classes sociales sont l'objet d'une sollicitude spéciale. Pourtant le jeune ouvrier et la jeune ouvrière ont besoin d'une formation complète qui les prenne corps et âme, d'une formation qui vise l'âme d'abord, parce que c'est la partie la plus noble de l'homme, mais qui n'oublie pas les besoins matériels. Cette formation doit s'intéresser non seulement à chacun, pris séparément, mais à toute la jeunesse ouvrière en temps qu'elle constitue un groupement social.

La jeunesse ouvrière a besoin qu'on forme son âme d'abord, qu'on lui apprenne à aimer et à suivre son grand modèle Jésus-Ouvrier, qu'on lui montre à vivre d'une vraie vie chrétienne et surnaturelle, d'une vie d'état de grâce. Les jeunes doivent être chrétiens non seulement à l'Eglise ou à certains moments de la semaine ou du jour, mais toujours à l'usine, dans la famille, dans la rue; de sorte que le temps venu de fonder un foyer, ils puissent élever chrétiennement leur enfants et léguer aux générations futures la foi gardée si fidèlement par leurs ancêtres. Ainsi à l'heure de la mort, ils auront mérité, par toute une vie chrétienne de passer à l'autre vie et de posséder le bonheur du ciel. Les jeunes ouvriers doivent apprendre aussi à communiquer leur vie surnaturelle, à faire rayonner leur bonheur de vivre en état de grâces; ils doivent savoir qu'ils appartiennent tous à la même famille du Christ et qu'ils constituent une grande fraternité chrétienne. L'éducation du jeune ouvrier ne peut pas se terminer à la sortie de l'école. En effet, c'est lorsqu'il subit dans tout son être, une profonde transformation morale et physique, et qu'il découvre tout un monde de sentiments et de besoins nouveaux, que commence pour lui l'âge de la vraie formation; et c'est aussi à cette époque critique qu'il se trouve malheureusement le plus abandonné, sans guide sans conseillers. Il faut qu'il y ait une école où le jeune ouvrier et la jeune ouvrière reçoivent les conseils et les lumières qui leur permettront de mieux comprendre

leurs droits et leurs obligations.

Les jeunes ouvriers fonderont plus tard un foyer. Ils ne sont pas préparés à cette grande tâche qui les attend car les parents s'occupent peu d'ordinaire de donner à leurs enfants cette préparation au mariage. Et que dire de l'éducation de la pureté. Il faudrait enseigner aux jeunes que c'est une question de justice d'apporter un cœur pur et un corps sain à celui ou celle qu'ils épouseront; et inculquer aux jeunes ouvriers le respect des jeunes ouvrières et donner à celles-ci le cran nécessaire pour se faire respecter. A tous il faut montrer la grandeur du mariage et l'importance de s'y bien préparer; il faut aussi montrer à maintenir l'idée chrétienne du foyer avec l'acceptation des enfants et des sacrifices que leur éducation impose.

A côté de la préparation familiale se pose immédiatement pour les jeunes ouvriers la question de leur orientation et de leur préparation à la vie professionnelle. L'ouvrier de demain devra suffire à la subsistance de sa famille; le jeune ouvrier doit voir tout de suite à se choisir un métier qui lui permettra de gagner l'argent nécessaire. Il doit s'intéresser à tous les problèmes ouvriers, apprendre à éviter les accidents de travail, toujours si désastreux pour les familles, et s'accoutumer à économiser en vue de l'avenir. Pour être complète, la formation du jeune ouvrier doit s'étendre aussi au domaine de la vie sociale. Sa vie tout entière doit prendre de plus en plus cette forme de vie sociale qu'on nomme aujourd'hui la vie d'équipe. Sans se lancer dans la politique, la jeunesse a le droit pourtant d'être initiée aux devoirs de tout bon citoyen; elle a droit aussi à ce que ses meilleurs chefs soient, par des responsabilités appropriées à leur âge et à leur condition, suffisamment entraînés à représenter demain la classe ouvrière dans les différents corps sociaux et publics. Mais contre cette tâche de la formation complète de la jeunesse ouvrière, se dresse le formidable problème de l'influence néfaste des milieux ouvriers, sur tous les ouvriers, en particulier sur les jeunes. Pourtant, c'est dans ces milieux que cette jeunesse doit s'épanouir, c'est dans cette atmosphère de plus en plus anti-chrétienne, nuisible à toute vraie formation, qu'il faut la préparer aux graves responsabilités qui la guettent. (à suivre)

La grande route à St-Louis de G.

Nos lecteurs pourront lire dans une autre colonne la résolution du conseil de la paroisse de St-Louis de Gonzague pour le tracé de la route nationale à travers le comté de Beauharnois. Si Valleyfield ne veut se faire damer le pion, une fois de plus, nos édiles municipaux, nos chambres de Commerce et nos politiciens de petite et grande envergure devront ouvrir les yeux afin que Valleyfield ne soit pas oublié à son détriment, comme ce fut le cas lors de la construction de la Beauharnois. Ou sont les industries promises? Au contraire, c'est la misère qui règne à Valleyfield.

Heureux gagnant

Il y aura toujours des chanceux et des malchanceux! Dame chance vient de visiter l'un des nos concitoyens, M. Lorenzo Montreuil, domicilié au numéro 2 de la rue Murphy, qui détient l'un des billets gagnants du "Sweepstake" irlandais.

Un télégramme reçu mardi lui annonçait cette heureuse nouvelle, sans spécifier le montant. Il est certain qu'il ne touchera pas moins de \$2,500. Nous ne pouvons que le féliciter d'avoir été favorisé par le sort.

A la cour du banc du roi

(Suite de la 1ère page)
rendu n'a pas établi la malice ou la mauvaise foi du défendeur Lauzon.

Il serait également faux que la campagne de M. Lauzon aurait eu comme résultat la diminution des taxes à Valleyfield. Au contraire, M. Billette et les membres du Conseil auraient augmenté l'évaluation de la Moutreal Cottons.

Me Ludger Codebeck comparait pour M. Billette et Me Salustre Lavery pour M. Lauzon.

Chez nos PROFESSIONNELS

et
HOMMES
D'AFFAIRES



Roméo Brunet

Blocs de ciment—Sils construits en blocs—Tuyaux en ciment.
Gravier — Pierre Concassée
Sable de tout premier choix.
ORMSTOWN, QUE.

George A. Meloche, B.A., AVOCAT

Bureau: 16, Ste-Hélène, Tél. 691,
Résidence: 3, St-Jean-Baptiste
Tél. 213
VALLEYFIELD

Docteur AIME LEDUC, VALLEYFIELD

Docteur Yvan Brassard

médecin-chirurgien

412, Blvd. du Havre,
Tél. 701,
VALLEYFIELD

J. M. LAFLEUR, D.E.B.A.

ARCHITECTE

Tél. Bureau 88,
309, rue Victoria, Rés. 204,
VALLEYFIELD

Rodolphe Bédard

Bureau établi en 1908

EXPERT-COMPTABLE
licencié et agréé

(Chartered accountant)

Consultations pratiques en
matières Commerciales et Financières.

425, Avenue Viger
MONTREAL

Saintonge - Lespérance

AVOCATS
M. Lespérance sera à l'Hotel
Gervais, à Beauharnois, tous
les mardis.

64, Ste-Séville Valleyfield
Téléphone 500,

J.-G. Laurendeau, C.R.

Jean-Paul Cossette, L.L.L.
Laurendeau & Cossette

Avocats VALLEYFIELD
Au Château à Huntingdon,
les 1er et 3e samedis de chaque
mois. Téléphone 43.

ARTHUR LEGAULT

Peinture et lettrage de
voitures, autos, camions, enseignes, etc.

46-50, rue Bissonnette,
VALLEYFIELD

Armand Longtin, AVOCAT,

rue Dalhousie,
HUNTINGDON, QUE.

Arthur W. Sullivan

(Successeur de J.-H. Sullivan)

ARPENTEUR GEOMETRE
ET INGENIEUR CIVIL

Valleyfield, P.Q.
Téléphone 401, Casier 124

DR. LORENZO DE GRANDPRE

"Rayons Ultra-Violet"
Tél. 146, 23, Jacques-Cartier
VALLEYFIELD

Robert Besner, NOTAIRE

Bureau: 64, rue Ste-Cécile,
Résidence: 62, rue Ste-Cécile,
Téléphone 38,
VALLEYFIELD

C'est le temps de vous procurer



UN CHAR USAGÉ

En bonne condition. Prix très modéré. Termes très bas

Pour tous les goûts. Pour toutes les bourses

GARAGE Z. PERRON

24, rue du Marché - Tél. 653 - Valleyfield

Une lettre pastorale sur le communisme

(Suite de la 1ère page)

maux des institutions démocratiques enrôler la haine des uns et voiler la complicité des autres.

Mgr Gauthier a demandé si le fascisme constituait vraiment une menace pour les institutions parlementaires du Québec. "D'un autre côté, a-t-il dit, pourquoi ne pas avouer que nous avons acquis l'habitude de courir à l'Etat à la moindre plainte et que cette tendance existait bien avant le fascisme et n'a rien de commun avec lui?"

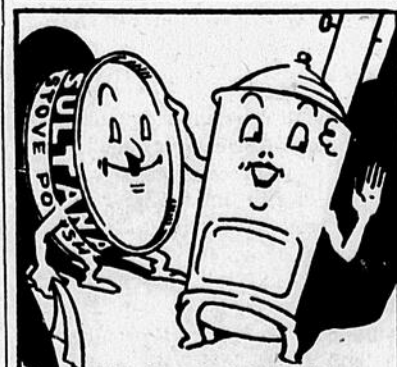
Il a dit qu'il ne cherchait pas à justifier le parti national-social chrétien, ni son organe, le Fasciste Canadien. "Il y a dans le programme de ce parti, a-t-il dit, des doctrines très mêlées qu'un Catholique devrait examiner de près avant d'y souscrire."

PENSEES

A l'origine, les mots sont tous vivants, chargés de sensations, comme un jeune bourgeois gorgé de sè-

ve; au terme de leur croissance, ils se flétrissent, se radissent et finissent par devenir des morceaux de bois mort.

(Hippolyte Taine)



"Enfin, j'ai fini d'être
Un objet disgracieux;
Sultana m'a fait paraître
Maintenant à mon mieux!"

Épargnez la laideur à votre poêle:
employez la

MINE À POËLE
SULTANA

Liquide ou Pâte

Un peu d'humour !!!

Ti-Dit le chetif



Carnet Mondain

Les membres du "Curling Club" de Valleyfield se réunissaient à l'hôtel Windsor, mardi, à l'heure du lunch.

Mlle Madeleine Latour a reçu les membres de son club de bridge, au cours de la semaine.

Mlle Rollande d'Amour de Ste-Philomène a passé la fin de semaine à Valleyfield, chez M. et Mme Joseph Goyette.

M. René Gagné de Bourget, Ont., est actuellement l'hôte de M. et Mme Léopold Goyette.

Mme L.-N. Leduc et Mlle Suzanne Leduc étaient à Montréal, en fin de semaine.

Mlle Hélène Bergevin recevait lundi soir les membres de son Cercle d'Etude. Mlle Yvette Laniel a présenté à cette occasion une causerie sur Paul Bourget, romancier.

Mme J.-B. D'Amour de Ste-Philomène ainsi que Mme Joseph Bernier de Montréal sont actuellement les invitées de Mme Joseph Goyette.

Mlle Alice Brault est de retour de Montréal où elle était l'invitée de Mme J.-B. Leclerc.

Mlle Irène et Cécile Richer ont passé la fin de semaine à Montréal.

Mlle Thérèse Savary est partie ces jours derniers pour un voyage de quelques jours à Montréal.

Mlle Hélène Wood et Elmira Lefebvre de Malone, N.-Y., étaient les

Fêtes juives

Parmi les fêtes juives les plus importantes de l'année 1938, il faut mentionner les suivantes qui correspondent toujours à une très forte demande pour les volailles vivantes:

Purim, le 17 mars.

Pesach ou Pâques, le 16 avril.

Dernières fêtes de Pâques, le 23 avril.

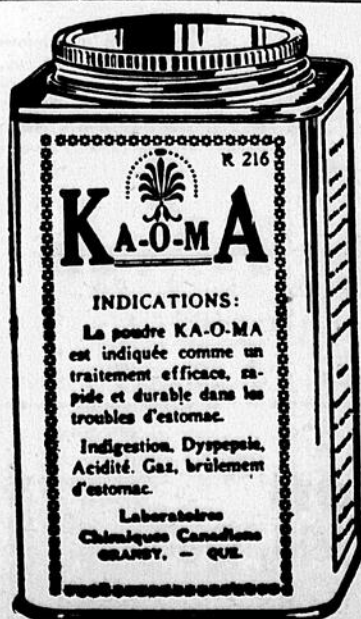
Shebuoth ou Festin des Semaines, le 5 juin.

Rosh Hashana ou Nouvel An 5699, le 26 septembre.

Yom Kippur ou Jour d'Expiation, le 5 octobre.

Succoth ou Festin des Tabernacles, le 10 octobre.

Dernier Festin des Tabernacles, le 7 octobre.



invitées de Mlle Juliette Raymond, en fin de semaine.

Mme Joseph Préjent partira tout prochainement pour un voyage d'une semaine à Magog, où elle sera l'invitée de sa fille, Mme Eddy Bédard.

Mme J.-N. Charbonneau est de retour d'un voyage de quelques jours à Montréal.

M. A. Caron de St-Eugène, Québec, est actuellement l'hôte de sa soeur, Mme V. Venne.

Mlle Margot Tremblay est rentrée d'un court séjour à Montréal.

NAISSANCE

A Valleyfield, le 26 février, 1938, à l'épouse de M. Fernand Viau née Aline Leduc, un fils baptisé Joseph Robert André. Parrain, M. Victorin Leduc, oncle de l'enfant; marraine, Mlle Hélène Leduc. Porteuse, Mme L'Hauron Viau, grand-mère de l'enfant.

Exposition à l'Ecole Ménagère

Grâce à l'initiative de la directrice de l'Ecole Ménagère, Mme Gilles Amiot, les élèves sont actuellement à préparer des travaux de couture qui seront exposés lors d'une exposition à la fin du mois.

Mlle Laliberté du département de l'Instruction Publique sera juge de ce concours. De nombreux prix seront distribués aux meilleurs travaux présentés. Le député provincial, M. Delpha Sauvé a contribué largement au succès de ce concours.

Quand l'idée religieuse est chassée de l'esprit d'un peuple, la place qu'elle occupait ne tarde pas à être envahie par une sorte de possession infernale; ensuite, le génie et le courage s'évanouissent, et l'apostolat est punie par l'abrutissement.

(Guizot)

St-Louis de Gonzague demande la route nationale

Le conseil de la paroisse de St-Louis de Gonzague suggère au gouvernement provincial un tracé de la grande route qui doit traverser le comté de Beauharnois jusqu'aux frontières

RESOLUTION A M. DELPHA SAUVÉ

A une session annuelle du Conseil Municipal de St-Louis de Gonzague, tenue au bureau de W. Martin, le 7 mars 1938, sont présents: M. le maire D. Daoust, MM. Elz. Vinet, V. Parent, R. Laberge, A. Payant et J. Boyer.

Le secrétaire donne lecture de la lettre du département de l'Agriculture au sujet de la nomination d'inspecteurs des mauvaises herbes, disant que ces derniers ne seront pas rémunérés.

Proposé par M. Elz. Vinet secondé par M. Victor Parent, que les personnes suivantes soient nommées aux charges suivantes:

Inspecteurs de la Voirie: Arrondissements: 1, Roch Boyer; 2, James Conley; 4, Edgar Leduc; 5, Gustave Sauvé; 6, Joseph Pagé; 7, Roméo Myre; 8, Victorien Brossio; 9, Ovide Fortier; 16, Joseph St-Denis; 15, Armand Vaudrin.

Inspecteurs agraires: Arrondissements: 1, Elzéar Leboeuf; 2, Adrien Leduc; 3, Zénon Labelle; 4, Edmour Lemieux; 5, Albert Legault; 10, Donat Montpetit; 11, Albini Brisson.

Estimateurs: Moïse Deguire, Zénon Meloche et John Howden.

Gardiens d'enclos: Donat Bélanger.

Inspecteur général: Ovide Poirier. Proposé par M. Albert Payant, secondé par M. Joseph Boyer que les comptes suivants soient payés par le secrétaire: Henri Burnham, \$16.50, et Victor Sauvé, \$12.96.

Proposé par R. Laberge, secondé par J. Boyer, que les arbrisseaux coupés le long du chemin de terre soient brûlés par ceux qui ont coupé ces arbrisseaux.

Proposé par R. Laberge, secondé par V. Parent, que l'inspecteur de la Voirie No 7 soit notifié de faire pelleter la neige du fossé qu'il y a sur le terrain d'Eugène Brunet pour empêcher l'inondation du chemin à la crue des eaux du printemps.

Proposé par R. Laberge, secondé par Elz. Vinet, attendu que le gouvernement provincial désire ouvrir une grande route à travers le district de Beauharnois pour aller à l'extrémité de la province, et qu'il y a discussion au sujet de l'endroit ou tracé à donner à cette route;

Attendu que le tracé le plus avantageux serait de traverser le Comté de Beauharnois dans le Rang du Six en passant par St-Etienne, St-Louis de Gonzague, St-Stanislas-de-Kostka, Ste-Barbe, St-Anicet, vu que cette partie de chemin n'est pas accidentée, serait en droite ligne sans pont ni ravin, et avec matériaux à proximité pour faire les travaux;

Que les membres du Conseil désirent que la présente résolution soit transmise à notre député, M. Delpha Sauvé et au ministre de la Voirie pour faire connaître l'opinion de ce Comté à ce sujet.

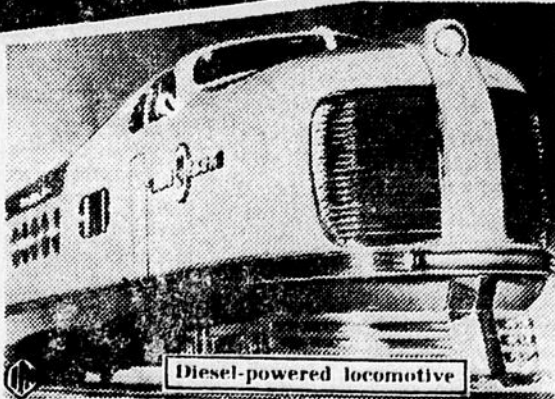
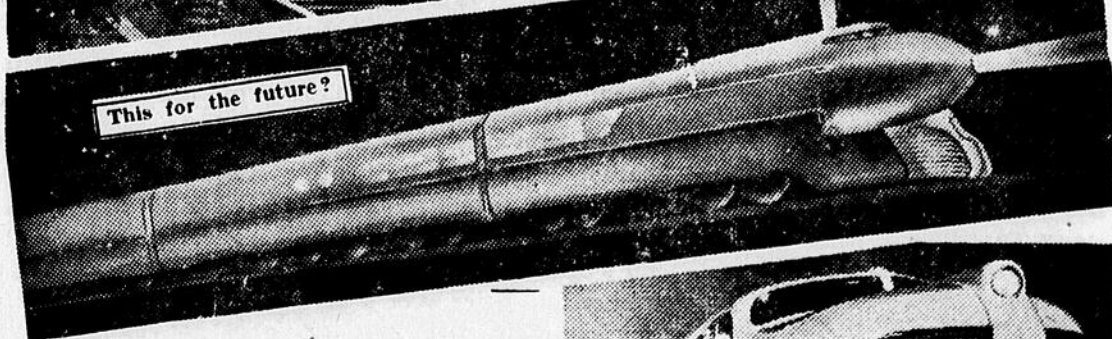
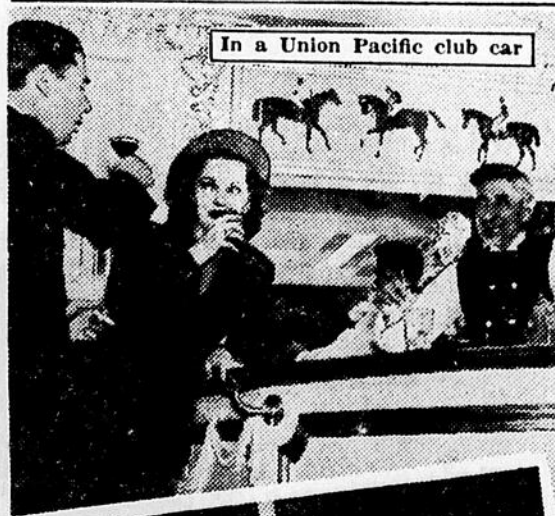
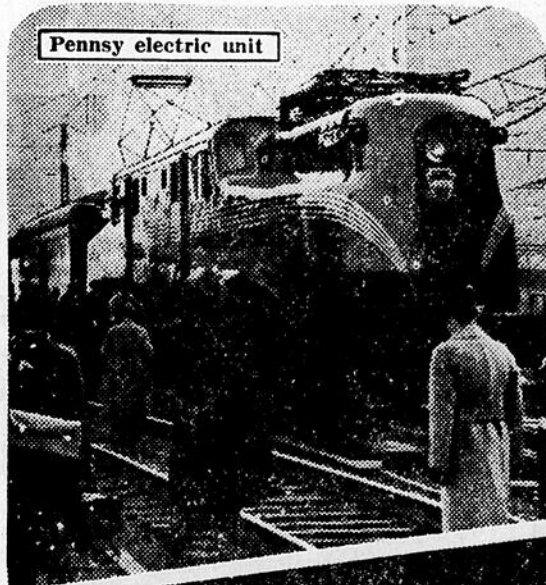
Et la séance est ajournée.

(Signé) Dom. Daoust, maire, (Signé) W. Martin, secrétaire.

M. et Mme René Hainault de passage chez M. et Mme Ovide Poirier. Mlle Laurette Legault de Montréal passait la semaine chez son oncle, M. Xavier Lafrance.

Mlle Irène Bougie était à Montréal, l'invitée de sa soeur, Mme Hector Laberge.

LES COMPAGNIES FERROVIAIRES N'ONT PAS DIT LEUR DERNIER MOT



Les chemins de fer des Etats-Unis, en butte à une concurrence serrée de la part des camions et des autobus, se lancent dans une grande campagne de modernisation pour améliorer leur service de passagers et de fret. Nous voyons ici des locomotives et des trains géants aux lignes fuyantes prêts à se lancer sur le rail pour donner aux voyageurs le plus grand confort avec leur système d'air purifié. Les

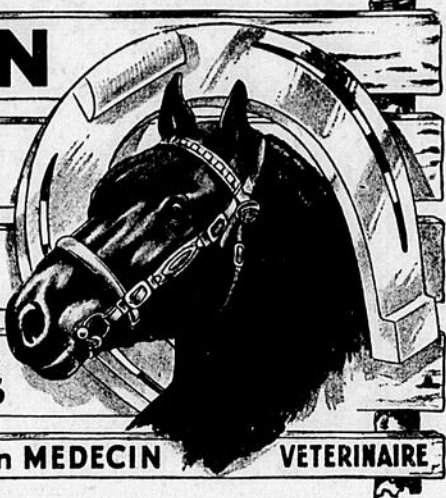
trains de fret ont subi des améliorations et peuvent maintenant circuler à une aussi grande vitesse que les trains de voyageurs. La plupart des locomotives sont munies de moteurs Diesel, plus rapides et plus économiques. Toutes ces illustrations prouvent que les compagnies ferroviaires n'ont pas dit leur dernier mot dans la modernisation de leur service pour le plus grand avantage du public voyageur.

LE BON SENS

UNE SERIE D'ARTICLES

ECRITE POUR LES CULTIVATEURS

Et Approuvée par un MEDECIN VETERINAIRE



Article 2

La semaine dernière, nous avons discuté le choix de bons reproducteurs. Cette semaine, parlons de l'étalon et de la jument. Pour pouvoir juger des qualités des sujets reproducteurs, si vous n'êtes pas un expert, vous devez au moins avoir l'expérience du travail avec les chevaux. Dans le doute, consultez quelqu'un en qui vous avez confiance et ne vous en tenez pas aux conseils de tout le monde. Souvenez-vous qu'un expert est un homme loin de son milieu. Adressez-vous plutôt au Ministère de l'Agriculture, à l'agronome de votre comté, à un collègue attitré, ou à toute industrie agricole qui sera en demeure de vous donner de justes conseils.

L'étalon

On doit toujours utiliser les services d'étalons pur-sang. Aujourd'hui, il est facile pour tout cultivateur d'obtenir les services des meilleurs reproducteurs. Un étalon qui possède les caractéristiques typiques de sa race et dont l'hérédité est excellente vous donnera des poulains bien conformés et d'un type uniforme. Si l'étalon que vous choisissez a fait la monte les années précédentes, renseignez-vous sur sa progéniture, les qualités de ses poulains et leur nombre proportionnellement à celui des saillies. N'oubliez pas que la valeur des poulains dépend de la valeur des parents et que, pour cette raison, les étalons de classement inférieur doivent être évités autant que possible. Un cultivateur ne devrait jamais faire usage d'un étalon qui n'a pu

passer l'examen d'une façon satisfaisante; aujourd'hui, les méthodes de transport sont tellement modernes et rapides qu'il n'existe aucune nécessité de considérer l'usage de reproducteurs de sang mêlé, surtout quand il y a un si grand nombre d'excellents étalons à la disposition des éleveurs.

La jument

Le choix de la jument que l'on destine à la reproduction est tout aussi important que le choix de l'étalon. Les bêtes de races sont réellement plus avantageuses, mais l'on peut quand même obtenir de bons résultats en utilisant des juments de qualité en bonne condition physique. C'est une perte de temps et d'efforts que d'affecter à l'élevage des juments d'un âge avancé, épuisées ou en mauvaise condition, car de tels sujets ne sauraient produire de bons poulains. Pour la jument comme pour l'étalon, il importe de considérer l'hérédité. Elle doit être bien conformée et en parfaite santé. Assurez-vous qu'elle ne souffre pas de maladies contagieuses des organes génitaux et, en toute justice envers vous-même, vos voisins et le propriétaire de l'étalon, ne l'utilisez pas. Elle est probablement stérile et infectera l'étalon qui en fera la monte, l'exposant ainsi à propager la maladie. Toute jument qui paraît anormale, ou qui a été saillie plusieurs fois sans résultat, devrait être examinée par un vétérinaire. Souvenez-vous toujours qu'il est toujours plus facile de prévenir que de guérir.

Prix du marché

Prix obtenus sur le marché de Montréal, lundi le 21 mars, 1938 par la Coopérative Canadienne du Bétail de Québec, Limitée

PORCS. — Sélect, 190 à 230 lbs, \$10.50 à \$10.75; prime, \$1; bacon, 180 à 230 lbs, \$10.50 à \$10.75; bouchers, 160 à 240 lbs, \$10 à \$10.25; légers, 120 à 160 lbs, \$10 à \$10.25; lourds, 240 à 270 lbs, \$10 à \$10.25; extra lourds, 270 lbs et plus, \$9.50 à \$9.75; truies, \$7 à \$8.

VEAUX DE LAIT. — Choix, \$6.50 à \$7; bon, \$6 à \$6.50; moyen, \$5.50 à \$6; commun, \$4.50 à \$5.

VEAUX DE CHAMP. — Bon, \$3 à \$3.50 moyen, \$2.75 à \$3; commun, \$2.25 à \$2.50.

AGNEAUX. — Chox, \$8.50 à \$9; pesant, \$6 à \$6.50; béliet, \$6 à \$6.50; commun, \$5 à \$5.50.

MOUTONS. — Bon, 4.50 à \$5; commun, \$3 à \$3.50.

VACHES. — Choix, \$4.50 à \$4.75; bonne, \$4 à \$4.25; moyenne, \$3.50 à \$4; commune, \$2.50 à \$3; très commune, \$2 à \$2.50.

TAURES. — Choix, \$5 à \$5.25; bonne, \$4.50 à \$5; moyenne, \$4 à \$4.50; commune, \$2.50 à \$3.

TAUREAUX. — Chox, \$4.25 à \$4.50; bn, \$3.75 à \$4; myen, \$3.50 à \$3.75; commun, \$3 à \$3.50.

BOUVILLONS. — Choix, \$6 à \$6.25; bon, \$5.50 à \$5.75; moyen, \$4.75 à \$5.25; commun, \$4.25 à \$4.75; com. léger, \$3.50 à \$4.

POULETS ABATTUS, engraisés au lait. — A, 5 lbs et plus, 28c; 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 27c; B, 5 lbs et plus, 26c; 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 25c.

POULETS ABATTUS, sélectionnés. — A, 5 lbs, 26c; B, 5 lbs et plus, 24c; B, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 23c; C, 6 lbs et plus, 21c; C, 5 lbs jusqu'à 6 lbs, 20c; C, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 19c.

POULES ABATTUES, sélectionnées. — A, 5 lbs et plus, 21c; A, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 20c; B, 5 lbs et plus, 20c; B, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 19c; C, 5 lbs et plus, 17c; C, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 16c; coqs, 14c.

OEUF. — A, gros, 27c; A, moyens, 25c; A, poulettes, 24c; B, 24c; C, 22c.

VEAUX ABATTUS. — Bons, 14c; moyens, 12c; communs, 10c.

Sur les prix ci-haut mentionnés, nous retenons une commission de 5% aux coopératives affiliées et 8% aux expéditeurs individuels.

PORCS ABATTUS. — A, bacon de choix, 135 à 160 lbs, 13½c net; plus \$1.00 prime; B, bacon 120 à 160 lbs, 13½c net; boucher, 120 à 160 lbs, 13½c net; lourd, 160 à 200 lbs, 12½c net; léger, 100 à 120 lbs, 12½c net.

Coopérative Fédérée de Québec
Semaine finissant le 19 mars 1938

POULES VIVANTES. — A, 5 lbs et plus, 23c; B, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 21c; C, 3 lbs jusqu'à 4 lbs, 19c; coqs, 15c.

POULES VIVANTES, à rôtir, sélectionnées. — A, 5 lbs et plus, 22c; B, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 20c; C, 3 lbs jusqu'à 4 lbs, 19c.

POULETS VIVANTS, à griller. —

"Gris": A, 3 lbs et plus, 35c; B, 2½ lbs jusqu'à 3 lbs, 32c; C, 2 lbs jusqu'à 2½ lbs, 28c; "Blancs": A, 2½ lbs et plus, 32c; B, 2 lbs jusqu'à 2½ lbs, 30c; C, pesantier moindre et qualité inférieure, 25c.

OEUF. — A, gros, 25c; A, moyens, 24c; A, poulettes, 23c; B, 23c; C, 20c.

VEAUX ABATTUS, engraisés au lait. — Bons, 10c; moyens, 8c; communs, 6c.

POULETS ABATTUS, engraisés au lait. — A, 6 lbs et plus, 32c; A, 5 lbs jusqu'à 6 lbs, 31c; A, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 29c; B, 6 lbs et plus, 29c; B, 5 lbs jusqu'à 6 lbs, 28c; B, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 27c.

POULETS ABATTUS, sélectionnés. — A, 6 lbs et plus, 30c; A, 5 lbs jusqu'à 6 lbs, 29c; A, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 28c; B, 6 lbs et plus, 26c; B, 5 lbs jusqu'à 6 lbs, 25c; B, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 24c; C, 6 lbs et plus, 26c; C, 5 lbs jusqu'à 6 lbs, 24c; C, 3 lbs jusqu'à 4 lbs, 21c.

POULES ABATTUES, sélectionnées. — Spéciales, 5 lbs et plus, 24c; A, 5 lbs et plus, 23c; A, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 22c; A, 3 lbs jusqu'à 4 lbs, 21c; B, 5 lbs et plus, 21c; B, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 20c; B, 3 lbs jusqu'à 4 lbs, 19c; C, 5 lbs et plus, 19c; C, 4 lbs jusqu'à 5 lbs, 18c; C, 3 lbs jusqu'à 4 lbs, 17c.

Sur les prix ci-haut mentionnés, nous retenons une commission de 5% aux coopératives affiliées et 8% aux expéditeurs individuels.

Prix de remise pour la semaine finissant le 15 mars 1938 inclusivement

Montréal et succursale Québec

Beurre frais. — No 1, pasteurisé, 35½c; No 1, non pasteurisé, 34½c; No 2, 34½c.

Très important: Aucune commission ou frais d'emmagasinage à déduire de nos prix de remise de beurre.

Les loisirs de

(Suite de la page 3)

Des cours ont été organisés auxquels les intéressés se sont inscrits très nombreux. Ils sont suivis avec une régularité surprenante et donnent des résultats qui ne surprennent pas moins.

Des loisirs sont aussi procurés aux jeunes qui les apprécient énormément. Les séances de cinéma ont jusqu'ici attiré des spectateurs qui ont su apprécier les films à l'affiche. Il va sans dire que ces films sont l'objet de la plus stricte censure.

La culture physique, le chant, la musique instrumentale sont autant d'activités que "Loisirs" a lancées et poursuit avec succès.

D'autres initiatives viendront s'ajouter à celles déjà mentionnées et qui couronneront l'oeuvre de "Loisirs."

"LAISSEZ-MOI VOUS DIRE POURQUOI

NOUS AVONS
CHOISI UN
CHEVROLET"

Illustré—Coupé d'affaires Master de luxe à 2 places.



FREINS GENOUX CARROSSERIES MOTEUR VENTILATION NOUVEL
HYDRAULIQUES MÉCANIQUES TOUT ACIERS A SOUPAPES FISHER SANS EMBRAYAGE
PERFECTIONNÉS VÉRITABLES TOUTES TOUTES EN TÊTE COURANTS TIPTOE-MATIC
SILENCIEUSES D'AIR

"IL VA SANS dire que nous fûmes gagnés à première vue par son élégance. Le nouveau Chevrolet, à l'intérieur comme à l'extérieur, change toutes les idées que vous avez pu vous faire de la beauté et du luxe d'une voiture à bas prix.

"Nous n'avions pas conduit un mille que mon mari était enthousiasmé de la brillante performance du Chevrolet. Mais ce qui m'a surtout impressionnée, c'est le roulement souple des genoux mécaniques... si doux, si reposant pour les occupants du siège arrière... le confort et la sécurité de la carrosserie Fisher tout acier avec glace de sécurité et la ventilation sans courants d'air.

"Je pourrais nommer encore une douzaine d'avantages que nous avons trouvés dans le Chevrolet seulement. Mais voici le conseil que je vous donne... allez voir votre dépositaire Chevrolet, voyez et conduisez vous-même l'auto, aujourd'hui!"

* Sur les modèles Master de luxe.

PRIX DEPUIS
\$820

(Coupé d'affaires Master à 2 places)

Modèles Master de luxe depuis \$892. Livrés à l'usine, Oshawa, Ontario. Taxes du gouvernement, fret et licence à coût additionnel. Paiements faciles suivant le mode General Motors de paiements à termes.



LE SYMBOLE D'ÉPARGNES

C-1088F

Garage Z. Perron
24, rue du Marché, - Valleyfield, Qué.

MERCREDI - JEUDI - VENDREDI - SAMEDI
Les 30 et 31 mars - Les 1 et 2 avril

1c - VENTE D'UN SOU - 1c
REXALL

Un article au prix régulier - Un autre additionnel pour un sou

RENDEZ-VOUS A LA

PHARMACIE PERRON

Le seul pharmacien diplômé à Valleyfield

rue Victoria

Tél. 398

Valleyfield

Cours de tissage et de filage donnés à St-Télesphore

Les conférencières du gouvernement déploient beaucoup de zèle pour faire connaître cet art — Les élèves assistent nombreuses à ces cours

Comme beaucoup d'autres paroisses, St-Télesphore a eu l'avantage d'avoir des cours de tissage donnés par Mlle Pauline Desjardins et M. A. Baillargeon, et ceux de filage par Mlle Germaine Galarneau, conférencière du gouvernement qui déploieront beaucoup de zèle pour faire aimer cet art à leurs élèves.

Les personnes qui assistèrent à ces cours: Le conseil du Cercle des Fermières se composant de Mmes Ulric Liboiron, Albini Vincent, W. Lalonde, Ephrem Glaude, Florimond Bourgon, Oscar Bourgon, Mlle Eugénie Poirier.

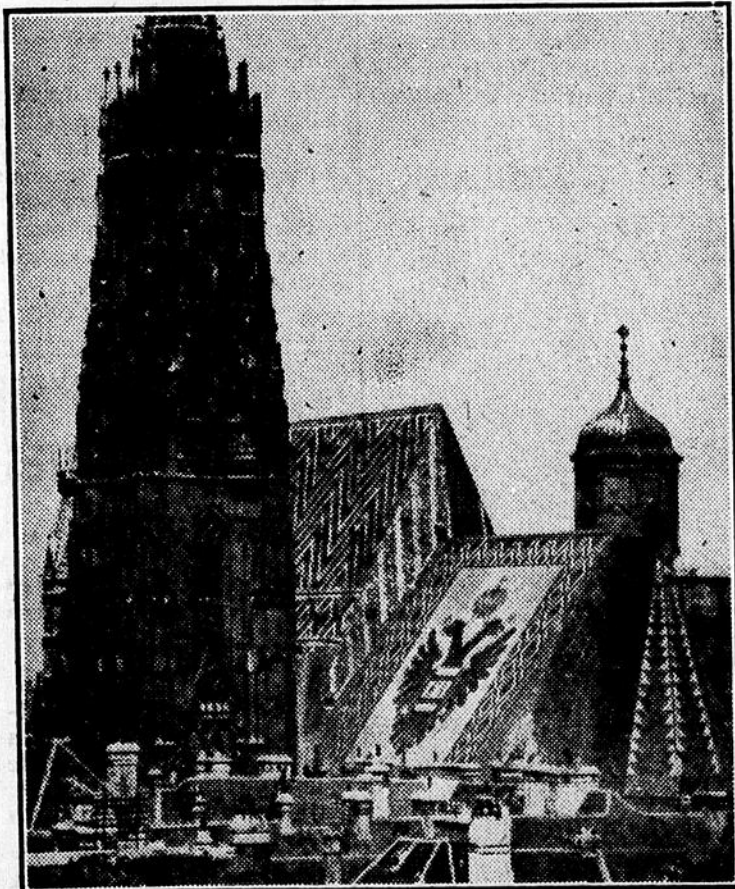
Elèves qui suivirent assiduellement ces cours: Mlles Lucette Bourgon, Lorraine Bourgon, Joséphine Cuillerier, Gertrude Cuillerier, Rollande Charlebois, Alexina D'Aoust, Lucille Desforges, Théodora Glande, Cécile Leroux, Geneviève Lalonde.

Edwilda Lauzon, Laurence Lefebvre, Léonne Liboiron, Yvette Marleau, Madeleine Marleau, Rita Marleau, Marielle Pilon, Germaine Sauvée, Rita St-Denis, Thérèse Vincent, Yvonne Vincent; Mmes Albini Vincent, Ulric Gauthier, Zénon Sauvée, Achille Levac, Aimé D'Aoust.

Un grand nombre de dames visitèrent les travaux exécutés pendant la quinzaine que furent donnés ces cours.

Pour témoigner notre reconnaissance à nos dévouées conférencières qui avaient déployé tant de zèle, un léger goûter fut servi à la salle paroissiale où tous les membres du cercle étaient au nombre des invités. Il faut mentionner la présence de M. l'aumônier du cercle, l'abbé Emile Sauvé, qui a bien voulu venir rehausser la réunion et y apporter une note de gaieté et de dignité.

IL N'Y A PLUS D'AUTRICHE NI HAPSBURG



Cette photographie revêt aujourd'hui un caractère historique puisque l'Autriche est maintenant province allemande et que les Hapsbourg ont été chassés de leur pays qu'ils ont dominé pendant plus de 1,000 ans. Le blason de l'ex-maison impériale des Hapsbourg décora une partie du toit de la cathédrale Ste-Etienne de Vienne au temps du règne de Dolfuss et de Schuschnigg. Mais les Hapsbourg n'ont pas réussi au cours des dernières années à revenir sur la terre de leurs pères et rien ne laisse prévoir leur domination depuis la venue d'Hitler à Vienne.

Des discours furent prononcés par l'abbé Emile Sauvé, curé, Mlles Desjardins, Baillargeon et Galarneau, conférencières du gouvernement, ainsi que par d'autres dames.

Il y eut chants et déclamations.

Mais toutes choses, même les plus agréables, ont une fin, il fallut clore cette soirée, si belle et si intéressante.

Tous chantèrent en chœur notre bel hymne national, "O Canada!" Après quoi, chacune retourna dans son foyer, heureuse et contente d'avoir goûté une aussi agréable soirée.

24,000,000 d'érables

(Suite de la page 3)

coopérative d'environ 3,000 membres. Cette coopérative a un grand établissement moderne à Plessisville, Qué.; elle vend ses produits sous sa propre marque.

RESSOURCES ILLIMITÉES

On estime qu'il y a plus de 70,000,000 d'érables dans l'Est du Canada dont un peu plus du tiers est entaillé, de sorte que l'industrie a encore de grandes chances de développement. Il existe un bon débouché pour tous les produits d'érable au Canada. Tenus dans un endroit frais, le sirop et le sucre d'érable se conservent indéfiniment. Ce sont des produits naturels et tout à fait purs. On obtient le sirop en faisant bouillir la sève au printemps dans des évaporateurs à une température de 219½ degrés F., et le sucre à 240 degrés. Il faut environ 40 gallons de sève pour faire un gallon de sirop et un gallon de sirop pour faire 10 livres de sucre.

SURVEILLANCE ETROITE

La loi de l'industrie du sucre d'érable, qui est appliquée par le Ministère fédéral de l'Agriculture, interdit toute adulération des produits de l'érable; elle interdit l'emploi du mot érable ou tout dérivatif de ce mot dans la description d'un sirop ou sucre qui n'est pas un produit pur d'érable; elle prescrit que tous les ingrédients des sirops ou des sucres qui ressemblent à des produits d'érable purs doivent être désignés par leur nom, et que lorsqu'on se sert d'une essence artificielle à goût d'érable pour aromatiser les aliments, ce fait doit être indiqué par les menus des salles à manger publiques, des restaurants et des hôtels. Le sirop d'érable ne doit pas peser moins de 13 livres et 2 onces le gallon, ni contenir plus de 35 pour cent d'eau; le sucre d'érable ne doit pas contenir plus de 10 pour cent d'eau, et le beurre d'érable, la crème d'érable et la tire d'érable pas plus de 15 pour cent d'eau.

La sève coule, le printemps s'en vient!

Consommé de volaille

Mettez dans la marmite une vieille volaille coupée en morceaux, ajoutez the chopine d'eau froide et du sel. Ecumez et ajoutez une carotte, un navet, un céleri, un oignon, un peu de poivre. Laissez cuire

doucement pendant deux heures; enlevez soigneusement la graisse et servez. On peut lier avec un peu de féculé de riz. Si la volaille est jeune, elle se sert avec une couronne de riz. Si elle est vieille, faites-en des croquettes, un volauvent, ou préparez-la en salade.



"Ho! que c'est bon, Maman!"

VOILA CE QU'ON DIT QUAND VOUS SERVEZ DU

POISSON

séché ou mariné

● VOS ENFANTS sont-ils difficiles à table? Sont-ils capricieux? Ont-ils leurs mets préférés?

Donnez-leur du poisson canadien, séché ou mariné, sous la forme d'un des nombreux plats qu'on peut préparer avec cet aliment délicieux.

Vous pouvez vous procurer du poisson séché tel que la morue, l'églefin, le merlan, la merluce et la morue noire, et du poisson mariné tel que le hareng, le maquereau et l'aloise, si loin que vous demeuriez des grandes eaux. Il vous arrive dans le meilleur état, avec toute sa saveur pour votre satisfaction.

Il est épatant pour la santé de la famille... car le poisson contient les protéines et les substances minérales qui aident à développer et à fortifier le corps... et puis il est économique.

Servez du poisson plus souvent... pour la santé et la nutrition de la famille.

MINISTÈRE DES PÊCHERIES, OTTAWA.

Mesdames! DEMANDEZ LA BROCHURE GRATUITE

Ministère des Pêcheries, Ottawa. Veuillez m'envoyer votre brochure gratuite de 62 pages, intitulée "Le Poisson au Menu du Jour" et contenant 100 recettes délicieuses et économiques pour la préparation du poisson.

Nom..... Adresse..... WDS-F

DU POISSON N'IMPORTE QUEL JOUR

Le contrat de travail du textile expire le 28 mai

La Fédération nationale catholique demande à la Dominion Textile de rouvrir trois mois plus tôt la négociation de certains amendements au contrat — L'extension du contrat à toute l'industrie.

DETERMINER LES SALAIRES PAR OPERATION

Le contrat de travail, intervenu entre la "Dominion Textile Co.", ses subsidiaires: la "Montreal Cottons Ltd." et la "Drummondville Cottons", et la Fédération nationale catholique des ouvriers du textile expirera le 28 mai prochain, au lieu du premier septembre. La fédération s'est prévalu de la clause 16 de l'entente pour demander l'annulation du contrat trois mois plus tôt, c'est-à-dire le 28 mai prochain, afin d'y apporter des améliorations.

En nous annonçant cette nouvelle le président de la fédération, M. Albert Côté, a déclaré que les directeurs de la Dominion Textile Co. avaient déjà été avertis en conséquence. "Nous avons demandé de rouvrir immédiatement les négociations avec la fédération, dit-il, pour amender le contrat sur plusieurs points d'une importance considérable."

La fédération désire améliorer son contrat sur les points suivants: 1) sa généralisation dans toute l'industrie; 2) La détermination des taux de salaires pour chaque opération; 3) Spécifier clairement la vitesse des machines et le nombre de machines pour chaque employé; 4) Indiquer les machines appelées "Continuous Process Machine"; 5) Amélioration de la procédure en matière d'arbitrage; 6) Le retrait du paragraphe A de la clause 4; 7) Revision de certaines clauses.

La fédération considère qu'il est

préférable de réviser immédiatement les clauses qui ne protègent pas suffisamment les ouvriers et c'est pourquoi elle demande à la Dominion Textile de rouvrir les négociations. La requête des ouvriers qui veut que le contrat soit généralisé à toute l'industrie est d'une importance toute particulière, puisqu'elle entraînera sa mise en vigueur là où les conditions de travail ne sont pas encore réglementées.

La lutte que précéda la signature de ce contrat de travail entre les ouvriers et la compagnie l'an dernier est encore présente à l'esprit de tout le public et, en particulier, à celui des membres de la Fédération. En effet, tous se rappellent la grève générale des dix mille employés de la Dominion Textile qui dura environ un mois et qui ne fut réglée que grâce à l'intervention du cardinal Villeneuve, qui demanda au premier ministre, M. Duplessis, d'agir comme médiateur. La lutte fut faite aussi contre le gouvernement provincial qui ne voulait pas en quelque sorte aider les ouvriers à obtenir un contrat collectif et entendait leur imposer une ordonnance de l'Office des Salaires Raisonables.

Bien qu'aujourd'hui, la fédération demande plusieurs améliorations, on ne croit pas qu'elle soit forcée une autre fois de faire la grève. Les relations qui existent actuellement entre la compagnie et les ouvriers sont excellentes.

Hemmingford

L'hon. Martin-B. Fisher et Mme Fisher, de retour de Québec.

M. W. Lacasse a assisté à l'assemblée de comté, la semaine dernière, à Huntingdon.

M. Maurice Patenaude, du Collège Notre-Dame de Côte des Neiges, a passé la fin de semaine dans sa famille.

M. Roland Gagné de Montréal, en fin de semaine chez M. et Mme W. Gagné de Barrington.

M. et Mme Jean Deneault, de passage à Montréal au cours de la semaine dernière.

M. et Mme Herma Fortin et leurs enfants Gaétan et Pierrette, à Napierville, dimanche dernier.

M. J.-A. Fournier a passé quelques jours chez sa fille, Mme W. Charland, à Montréal, au cours de la semaine dernière.

M. John Brogan a vendu une de ses propriétés à M. Germain.

Naissance

A M. et Mme Fernand Beausoleil née Antoinette Lussier, un fils baptisé Joseph, Donald. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Lussier, grands-parents de l'enfant.

St-Urbain

Naissance

A M. et Mme Albert Jodoin née Aline Primeau, une fille baptisée Marie, Lucille, Angèle, Gaétane. Parrain et marraine, M. Réal et Mlle Lucille Jodoin, cousins de l'enfant. Porteuse, Mme Arthias Jodoin, grand-mère de l'enfant.

Carnet social

Mlle Mariette Trépanier est de retour d'un séjour à Montréal.

M. et Mme Jim Bellefeuille, M. et Mme Lafortune et leur fille Carmen de passage chez Mme Ovide Côté.

M. et Mme Cardinal de Montréal, chez M. Oswald Marcl.

Mlle Gabrielle et Henriana Morand de Ste-Martine, chez M. H. Morand.

Mme Trépanier passe une quinzaine à St-Jean, chez des parents.

Mlle Marguerite Séguin passe une quinzaine aux Cèdres, chez son père, M. Séguin.

M. et Mme Beaulieu et Mlle Sambault à Châteauguay, dimanche.

Mlle Yolande Brault chez M. Jos. Tessier de Ste-Martine, dimanche.

Mlle Laurence Demers en fin de semaine chez Mlle Gilberte Trépanier.

Avez-vous

Un ou Plusieurs LOGEMENTS à LOUER?

* * *

SIGNALEZ

- 60 -

La Gazette de Valleyfield

83, St-Jean-Baptiste

Réélu président

(Suite de la page 1)

A deux heures précises, M. Léo Bougie, accompagné de son sous-officier, se présenta sur le théâtre, une liste à la main. C'est la mise en nomination des candidats. D'un ton solennel, amplifié par le haut-parleur, il fait les nominations suivantes: "Je proclame élu, comme président de la Garde Champlain Indépendante, Inc., M. Georges Poirier... Je proclame aussi élus MM. Eugène Daignault, comme trésorier... Emilien Leduc, comme assistant-trésorier... Charlemagne Thivierge, comme secrétaire-correspondant... Il y aura élection pour les deux charges suivantes. A la vice-présidence, deux candidats sont en présence; ce sont MM. Léonide Emond et Ovide Haineault... au secrétariat, il y a aussi deux candidats: MM. Paul-Emile Leboeuf et Henri Malboeuf."

A la suite de cette proclamation, M. Lionel Rufiange fut appelé à présider l'assemblée. M. Georges Poirier, nouvel élu, fut invité à prendre la parole. Il remercia en termes émus toute l'assistance du bel appui et de la confiance qu'elle lui a accordés; il assure tous les membres de son dévouement, comme par le passé. M. Eugène Daignault, le trésorier-élu, remercia ses amis de la confiance qu'ils lui donnaient. Il n'a qu'un désir: balancer

la caisse de la Garde Champlain. Pour cela, il fera un budget et partagera les allocations à chacune des importance et ses activités; il comblera le nombre des membres bienfaiteurs et assurera un revenu solide à la caisse.

M. Emilien Leduc, élu comme assistant trésorier, prend la parole. Il secondera le trésorier dans ses activités; il collectera, si possible, toutes les contributions, et contribuera par son zèle, au progrès montant de la belle Garde Champlain.

M. Charlemagne Thivierge, le correspondant élu, s'approche du micro avec timidité. Il se dit heureux d'avoir été élu par acclamation; il tâchera d'envoyer à l'extérieur les bonnes nouvelles de notre Garde Champlain; il désire que les relations soient plus intenses avec les officiers de la Fédération des Gardes Catholiques.

M. Ovide Haineault, candidat à la charge de vice-président, expose son programme. Il désire contribuer de toutes ses forces au bien de la Garde; il votera pour un budget, et il inclura une clause de bénéfices pour les gardiens de la salle. M. Léonide Emond, candidat au même poste, dit que son programme est tracé par son passé. "Vous me connaissez, dit-il, vous savez que j'ai toujours travaillé dans l'intérêt de la Garde, et je suis disposé à continuer, si vous m'accordez votre confiance."

MM. Paul-Emile Leboeuf et Henri Malboeuf y vont de leur petit discours. Ils annoncent une assemblée pour mercredi soir, et, une autre, pour vendredi soir. Des orateurs de marque et de cinq piastres seront au programme. Ces assemblées seront contradictoires.

TI-CLOUS.

Ste-Philomène

Mondanités

M. et Mme Joseph Legault, en visite chez M. Isidore Legris de St-Urbain, mercredi dernier.

Mlle Albertine Schinck, en promenade chez des parents à Montréal, la semaine dernière.

Mlle Rollande D'Amour de passage à Valleyfield ces jours-ci.

Mlle Larocque de Montréal étaient les invités de Mlle Magloirina Mallette, dimanche.

Mlle Claire Bourcier à Montréal,

en fin de semaine.

M. Forconio Loïselle de Montréal, a visité des amis de Ste-Philomène.

M. Norbert Robitaille de Montréal en promenade chez M. Joseph Reid.

M. et Mme Joseph Rose de St-Urbain, en visite chez M. Honorius Loïselle, dimanche.

MM. Gérard Desgroseilliers, Georges Robidoux, Lucien, Henri Lamarque de St-Rémi, à Ste-Philomène, mardi dernier.

LE PAVILLON CANADIEN A L'EXPOSITION INDUSTRIELLE ANGLAISE



Le pavillon canadien tel qu'il apparaît à l'exposition industrielle de Earl's Court à Londres. Les londoniens semblent s'intéresser aux produits canadiens exposés puisqu'il attire des foules énormes. Les neiges de Voltaire fondent de plus en plus.

ÊTES-VOUS MISÉRABLE LA MOITIÉ DU TEMPS?

Quand vous êtes tourmentée par les maux de tête, que votre ventre que votre nourriture vous obstruent votre système, Elmi-gouttes avec l'Eau Riga—demandez la santé et l'énergie. Demandez l'Eau Riga par son nom. Aussi la Limonade Riga... pour enfants et invalides.

Le Laxatif qui vous tient EN FORME

EAU PURGATIVE et LIMONADE RIGA

GARÇONNETS FILLETES!

Écoutez

"MADELEINE et PIERRE"

Les aventures émouvantes de deux petits Canadiens-français et de leur vieil ami le détective, dans un petit village du Québec.

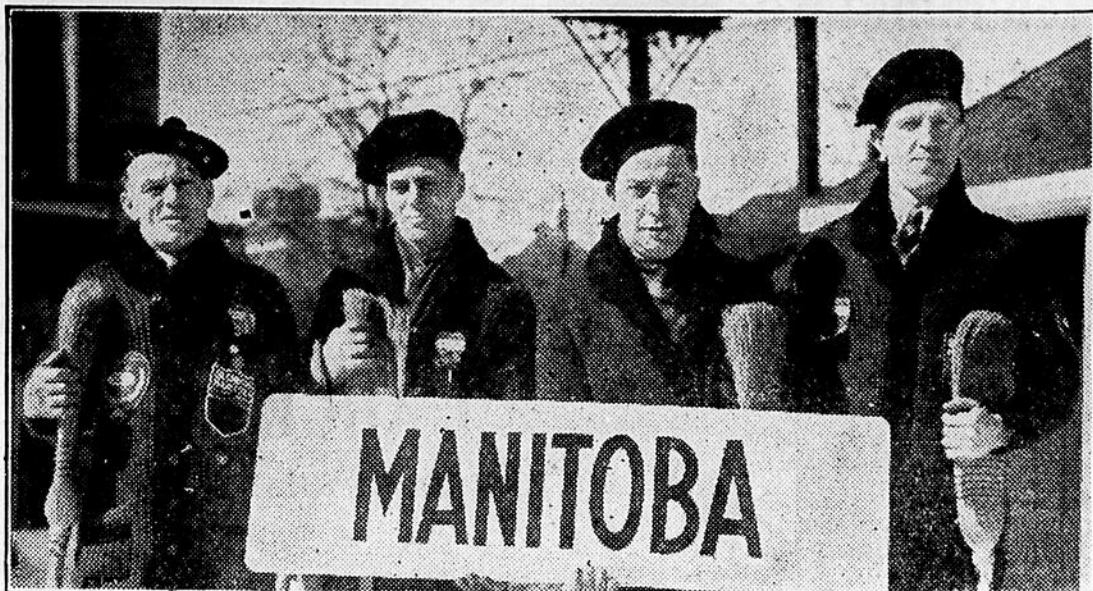
Tous les Lun., Mar., Mer., Jeu. 5 h. 30 P.M.

CKAC, Montréal
CHRC, Québec

Présenté par
THE KELLOGG COMPANY



LE MANITOBA GAGNE DE NOUVEAU LE TROPHÉE



Ab Gowanlock et son équipe de curlers de Glenboro, Manitoba, ont remporté neuf victoires consécutives contre des alignements représentant les autres provinces du Canada. C'est la huitième fois en douze ans que le Manitoba remporte ce championnat et le trophée qui y est attaché. L'équipe victorieuse comprend Skip Gowanlock, E.-R. McNight, W.-D. McNight et E.-C. Cartmell.

Notre réputation est-elle surfaite?

Voici une réponse donnée à cette question plutôt embarrassante à savoir si la réputation des Canadiens-Français est surfaite! Cette question fut posée à un groupe qui ne disposait que de dix minutes pour y répondre:—

La situation que certains sociologues et historiens font des canadiens-français en général est réelle sur certains rapports et fausse sur d'autres.

Au point de vue intellectuel ou culturel, si l'on prend la moyenne générale, je crois pouvoir affirmer qu'elle peut être regardée de façon avantageuse si on la compare aux autres races qui nous coudoient... La formation française, qu'elle soit primaire ou secondaire, peut être considérée comme supérieure aux autres à tout point de vue.

Quant à la formation universitaire, je ne crois pas que nous n'ayons rien à envier à nos voisins de race différente. Que nos universités soient dans la dèche, Mon Dieu! Paris ne s'est pas construit en un jour.

Les Canadiens-français aux prises avec leurs tracasseries financières songent d'abord à se nourrir et à nourrir leur famille.

Au point de vue matériel, il est indiscutable que nous n'occupons pas la position que nous rêvions mais par contre si nous regardons nos origines et notre aboutissement, nous avons le droit de nous réjouir pour certains succès et nous devons déplorer certaines défaites.

De toute façon, je crois qu'il est préférable d'être optimiste que pessimiste. L'histoire nous enseigne que les canadiens-français ont fait de grandes oeuvres lorsqu'ils avaient l'épée dans les reins. C'est peut-être la raison des vibrants appels de nos sociologues.

Chrysostôme!

CIGARETTES
SWEET
CAPORAL

"La forme la plus pure sous laquelle le tabac peut être fumé"

JEUNES
MAMANS

Ne faites pas d'expériences avec les rhumes de vos enfants... Employez ce traitement externe qui a fait ses preuves. Pas de drogues! Frottez la gorge et la poitrine avec du

VICKS
VAPORUB

DEMONSTRÉ PAR 2 GENERATIONS

St-Chrysostôme

Bonne fête

A M. Euchariste Huot qui célébrera dimanche son anniversaire de naissance, de la part de ses petites soeurs Rita, Cécile, Pauline, Lucille et Mariette.

Mondanités

Mlle Alice Laberge est partie pour la Floride, accompagnée de son frère Wilbrod et de M. et Mme Armand Santoire.

Nous souhaitons un heureux voyage à notre curé, M. l'abbé J.-M. Gagnier, qui est parti pour un voyage de quelques semaines vers la Floride.

M. et Mme Arthur Huot de Ste-Martine ont rendu visite à MM. Albert et Wilfrid Huot, et se sont rendus à St-Antoine Abbé rendre visite à M. F. Gosselin, gravement malade.

M. et Mme Georges-Edouard Décosse en visite chez M. Armand Asselin de St-Antoine-Abbé, dimanche dernier.

M. Ernest Crête est de retour de l'hôpital St-Georges de Montréal. Nous lui souhaitons une heureuse convalescence.

M. et Mme Wilfrid Lefort, Mlle Gertrude Lefort, M. Roger Lefort, en visite chez M. Ernest Crête, dimanche dernier.

Mlle Albina Huot est de retour d'une promenade de quelques semaines passées chez sa soeur, Mme Josaphat Primeau de St-Stanislas de Kostka.

Emprunt de \$35,000 pour

(suite de la page 1)

au travail presque tous les jours. Ils sont à peine payés \$1.00 par jour; il n'y a donc pas à s'exclamer!

M. Mallette seconde la proposition de M. Larin. M. Larin explique au conseil qu'il a rencontré les deux évaluateurs nommés à la dernière séance et dit qu'ils sont prêts à travailler pour \$375.00 chacun.

M. Desjeans approuve ce montant. Cependant, M. Brisebois dit qu'il a demandé des renseignements à ce sujet et qu'il n'a rien eu.

M. Larin dit qu'il demandera aux évaluateurs de venir rencontrer le Conseil.

La Légion Canadienne demande un octroi de \$300.00 en vue d'organiser une magnifique fête le 1er juillet. Selon les organisateurs, près de 65 groupes viendraient à Valleyfield. Le député provincial leur a fait bâtir un monument et une demande au député fédéral pour deux canons a été faite. L'octroi serait employé à l'achat de six drapeaux au montant de \$70.00, et ces drapeaux entoureraient le monument.

M. Mallette demande aux organisateurs de venir s'entendre au comité des finances.

Une demande du département de la police et d'autres officiers pour se constituer en corporation civile sous le nom de "Association Athlétique de

la police de Valleyfield" a été renvoyé aux Comités des Finances à la demande de M. Brisebois. Le chef expliquera au comité ce dont il s'agit.

M. Pierre Trépanier demande ce qui reste de son salaire comme évaluateur l'an dernier. Il n'a reçu que \$100 sur \$400. Son cas sera réglé aux Finances.

Une résolution de la Chambre de Commerce des Jeunes explique qu'elle n'approuve pas le nouveau règlement du marché. Cette résolution est laissée sur la table.

Lectures sont faites des lettres de la Commission Municipale et du ministre Bilodeau approuvant l'emprunt de \$35,000.00 fait en vertu du règlement 374.

Un rapport du chef de police expliquant que le 15 courant la brigade des incendies s'est rendue dans les cours du New-York Central pour remplir d'eau un wagon qui était en dehors du rail.

M. Mallette propose qu'aucun compte ne soit envoyé à la compagnie, vue qu'elle paie ses taxes d'eau et de plus est propriétaire.

Les deux demandes au sujet d'accidents, l'une pour Dame Wheeler et l'autre pour l'auto de Carrier ont été filées après avoir lu les rapports de l'ingénieur.

Des soumissions sont ouvertes pour des habits et des chaussures pour les policiers.

Présentant



Mlle Gabrielle Dion
Cuisinière Experte
de la Cie
Shawinigan

Une occasion unique de recourir, sans qu'il vous en coûte un sou, aux services d'une cuisinière experte. Mlle Gabrielle Dion, directrice de la cuisine modèle de la Cie Shawinigan, aux Trois-Rivières, vous invite à lui soumettre des recettes, à lui confier vos problèmes culinaires, et, si possible, à lui rendre visite au bureau de la Shawinigan où a été aménagée cette merveilleuse cuisine.

Mlle Dion se fera toujours un devoir et un plaisir de vous aider à résoudre les problèmes culinaires qui vous embarrassent. Surveillez dans ce journal les causeries de Mlle Dion sur la cuisson électrique. Ces causeries seront, pour toutes, aussi intéressantes que pratiques.

THE **Shawinigan**
WATER & POWER COMPANY

Adressez vos lettres à:
Mlle Dion, C.P. 290,
Trois-Rivières, P.Q.

Activités féminines à Sainte-Martine

21ème assemblée annuelle du Cercle des Fermières

La deuxième assemblée annuelle du cercle des fermières eut lieu le 9 mars dernier dans la salle de l'Ecole d'Agriculture à Ste-Martine. M. Gérard Lagacé, agronome, présidait la réunion.

On procéda d'abord à la lecture et à l'adoption des minutes de l'assemblée précédente. Les comptes du cercle furent aussi présentés.

M. G. Lagacé donne une intéressante conférence. Son discours fut suivi de la distribution de graines de semences à tous les membres présents.

M. L'abbé Marc Dulude, aumônier de l'Ecole et du cercle, adressa ensuite la parole. Après avoir félicité les dames et demoiselles de s'être rendues en aussi grand nombre, M. Dulude les encouragea fortement de continuer à s'intéresser aux activités de leur association et de s'unir afin de faire du cercle des Fermières de Ste-Martine, le plus beau de toute la province.

M. Michaud, agronome, de passage à Ste-Martine, fut le dernier orateur. Ses paroles furent très goûtées

de toute l'assistance.

Avant de clore ce compte rendu il convient de faire une légère rectification. Une erreur s'étant glissée dans le rapport de l'assemblée du 12 janvier paru le 27 du même mois.

Mme Victor Bergevin ainsi que la secrétaire nous font remarquer que le poste de conseillère attribué à Mlle E. St-Denis est conservé par Mme Victor Bergevin elle-même.

Voici d'ailleurs, la liste complète des membres de bureau de direction: Mme Ovide Lemieux, présidente. Mme D. Doré, vice-présidente. Mme P. Hébert, sec. trés. Mme B. Giroux, bibliothécaire. Mlle M. Caron, conseillère. Mme Victor Bergevin, conseillère. Mlle A. Brais, conseillère.

Carnet social:

M. A. Poirier et Mlle L. Gascon étaient de passage à Châteauguay, ces jours derniers.

M. Jos. Monique, d'Huntingdon, à Ste-Martine.

M. J.-J. Liguette à Montréal, en fin de semaine.

Mme J.-P. Desjardins à Montréal.

Ste-Barbe

Naissance

A Ste-Barbe, le 20 mars 1938, à M. et Mme Hormisdas David née Lucienne Caron, un fils baptisé Joseph, Frédéric, André. Parrain et marraine, M. et Mme Anatole Trépanier, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Philorum St-Arnaud.

Service anniversaire

Le 28 mars 1938, sera chanté, en l'église paroissiale de Saint-Stanislas de Kostka, le service anniversaire de M. Onésime Fortier. Parents et amis sont priés d'y assister.

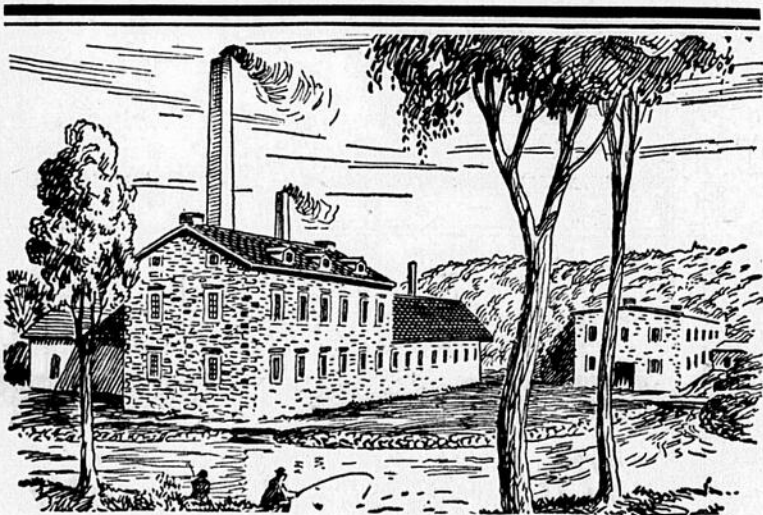
Va et vient

A l'occasion de la Saint-Patrice, Mlles Lucienne Deschamps, Rhéa et Stelle Vallée du Couvent de Huntingdon étaient dans leurs familles.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Anniversaire

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.



La première meule à bois

En 1866, Alexander Buntin installa à Valleyfield ce que l'on croit être la première meule à bois en Amérique. C'est ainsi que commença la manufacture de pulpe de bois par un procédé mécanique—la base d'une industrie de vaste étendue.

Dix-huit ans avant cet événement historique, la Canada Life émettait sa première police à un citoyen de la Province de Québec. Elle était alors, et fut pendant près de vingt ans, la seule compagnie canadienne d'assurance-vie.

D'un humble début il y a quatre-vingt-onze ans, la Canada Life est devenue une grande entreprise coopérative. Aujourd'hui, une vaste armée de détenteurs de polices lui confie des économies s'élevant à plus de \$250,000,000.

La Compagnie d'assurance sur la vie
Canada Life
La plus ancienne du Canada

R.-E. COGLAND,
Huntingdon,

Représentants

CAMILLE DOUCET,
Valleyfield,

Hemmingford

Naissance

A M. et Mme Henri Giroux née Rita Bourdon, une fille baptisée Marie, Myrtle, Thérèse. Parrain et marraine, M. et Mme Jos. Giroux, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Francis Stringer, Charles, Monique et Suzanne Stringer, M. L. Montebault et Jeanne Montebault ont entendu la messe à l'Oratoire St-Joseph à l'occasion de la fête de St-Joseph.

M. Gérard Lacasse de Québec, de passage chez ses parents, M. et Mme O. Lacasse au cours de la semaine dernière.

M. Tom Brogan de Plattsburg, de passage chez son frère, M. J. Brogan, vendredi dernier.

Mme Wilfrid Gagné en fin de semaine à Montréal.

Mme John Dauphinais a passé quelques jours à Montréal au cours de la semaine dernière.

A l'occasion de la St-Patrice, il y eut une grand'messe ce jour-là, aux intentions des familles irlandaises de notre paroisse et une soirée récréative fut tenue en la salle Frontier Inn, sous le patronage de M. le curé Aumais. Il y eut une assistance d'environ 275 personnes. De nombreux cadeaux furent donnés par: M. le curé Aumais, MM. O. Hébert, D. Ryan, Ben Smith, Walter Smith, F. H. McKeough, Jos. Cavanagh, W. Ryan, Léo Duquette, Francis Stringer, O. Pierre, O. Lacasse, John Leahy, John Ryan, Frontier Inn, Henri Phillon, Dr Viau de St-Rémi, Louis Dupuis, Georges Omerod, H. McNaughton, J. Brogan, J.-F. Fournier, G. Turcot, Kraft Co., Goodrich Co., Mmes J. Connors, Jos. Cavanagh, F.-H. McKeough, Mme Burns, E. Perras, H. Oulmet, J. Dauphinais, J. McDonald, P. Leahy, J. McAleer, Jos. Denault, Mme Bombard, Mlles Simonne Bourgon, Blanche Ménard, Lila Perras, Mary-Ann Oulmet, B. Ryan, Mlle McAleer, Stella Brogan, lesquels prix furent distribués aux gagnants suivants: prix de présence, Jean Bissonnette, Charles Tobin; 5 parties, Simonne Boulerville, Mme Wilfrid Beaudin, Rita Boileau, May Duquette, Yvonne Chevréfilis, Mme McCarthy, MM. Arthur Dauphinais, Emile Lanjel, Roma Hébert, Robert Smail. 4 parties, Gertrude Poulin, Mme Eugène Hébert, Mme D. T. Benoit, Mme E. Poissant, Mme McAleer, MM. Henri Phillon, Henri Barrière, Edouard Lanjel, J. Labranche, Jean Bissonnette, Lambert Denault. 3 parties, Mme Bombard, Mme Cavanagh, Mme Burns, Mme W. Gagné, Mme Henri Phillon, Yvette Ménard, Angèle Denault, MM. R. H. T. McNaughton, Ben. Berthiaume, Armand Perrier, Romain Priest, Roger Prieur. 2 parties: Lucienne Boileau, Mme M. Lavallée, Mme T. Leahy, MM. Francis Stringer, Walter Smith, James Williams. 1 partie: Mme Willie Ryan, Claire-Marie Lacasse, Angelina Bourdon, MM. Georges Omerod, I. Perras.

Prix de consolation: Mme Edouard Perras et M. Wilfrid Duquette.

Il y eut, avant et après la partie de cartes, musique et chants. Plusieurs "sketchs" furent rendus par les élèves de l'école Ryan's Road.

Mme Laurence Tobin, Mlle Simonne Bourgon, Gaétan Payant, Ben. Smith, Salvator Laplante, J. Connors, F. Dutault, Jean-Paul Dauphinais exécutèrent le programme de chant et de musique.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

M. et Mme Jos. Beaudry, M. et Mme Artémus Mainville de St-Anicet étaient à dîner chez M. et Mme Oscar Beaudry, dimanche dernier.

Meilleurs vœux de bonheur à M. et Mme Paul Pinsonneault qui célébreront les 25 et 27 de ce mois leur anniversaire de naissance. De la part d'une amie.

ville ainsi que Mlle Stella Leavy de Montréal étaient en visite chez leur père ces jours derniers.

Mlle Agatha Charland de Saint Rémi est venu visiter ses parents, M. John Delaine de l'Alaska était en visite chez M. Hugh Leavy ainsi que chez M. Tom Stacey.

Mlle Margaret Cross s'est brisé

deux côtes en tombant.

M. Philorum Guay ainsi que M. Ben Lefebvre et ses deux enfants de Montréal étaient de passage chez des amis, dimanche dernier.

M. et Mme Clodomir Goyette et leur deux enfants de St-Urbain étaient de passage chez M. Alexandre Tremblay en fin de semaine.

NOUS VOUS DEVONS DE L'ARGENT

REMBOURSABLE A VUE

SI l'un des 4,740,000 comptes dans lesquels le public tient des dollars en dépôt dans les banques à charte du Canada est à votre nom, votre banque vous doit de l'argent.

Cet argent n'appartient pas au public, au gouvernement, à la nation ou à votre voisin. Il est à vous.

Si vous avez un compte d'épargne, la banque, outre la sécurité qu'elle vous offre, vous paye des intérêts sur votre argent, tout comme un emprunteur paye des intérêts à la banque.

QU'EST-CE QU'UNE BANQUE?—C'est un établissement fondé en vue de recevoir des dépôts et de faire des prêts; mais c'est une institution beaucoup plus humaine que cette définition toute matérielle ne le laisse entendre.

Votre banque est un lieu où vous pouvez déposer de l'argent pour vous et pour votre famille, en étant tout à fait sûr qu'il vous sera remis en totalité et avec intérêts, quand vous le demanderez.

Les livres de la banque attestent que celle-ci vous doit la somme que vous avez déposée, qu'elle est tenue de vous la rendre quand vous jugerez à propos de la réclamer, et qu'elle en prend l'engagement.

Votre banque est aussi un endroit où les personnes dignes d'avoir du crédit peuvent emprunter pour leurs affaires ou pour d'autres fins légitimes.

Il faut que l'emprunteur soit digne d'avoir du crédit. Nous entendons par là que sa droiture et son honorabilité, son habileté et ses biens doivent justifier la prévision, avec autant de certitude que possible, qu'il sera disposé à rembourser et qu'il en sera capable. Il est nécessaire que nous sachions qu'il constitue "un bon risque", parce que nous devons sauvegarder votre dépôt—comme d'ailleurs ceux de tous les autres épargnants—afin d'être en mesure de vous rendre ce que nous vous devons, le jour où vous le réclamerez.

En tant que déposant, vous êtes notre créancier; il faut que nous soyons en état de vous rembourser intégralement. Nous devons, par conséquent, nous efforcer de recouvrer tout ce que nous prêtons, plus nos frais généraux.

Nous versons des intérêts aux déposants et nous en comptons aux emprunteurs. Vous serez surpris lorsque nous vous ferons connaître l'importance de nos frais et l'étroitesse de notre marge de bénéfice.

Les dépôts des banques appartiennent à des particuliers, et non pas au public. On ne doit jamais perdre de vue ce fait essentiel quand on parle des banques. Vous savez très bien à qui appartient l'argent auquel font allusion ceux qui prétendent que le public a des droits sur les dépôts. Pourquoi ne pas le leur dire?

Plus de 4,700,000 personnes au Canada—soit au-delà de 42 pour 100 de la population—ont "de l'argent en banque", c'est-à-dire

des dépôts qu'elles ont confiés aux banques à charte. Pas moins de 4,084,000 de ces personnes sont des épargnants qui touchent des intérêts sur leur argent.

Au cours des dix dernières années, les banques à charte du Canada ont versé plus de \$397,000,000 en intérêts sur les dépôts.

Les économies du peuple canadien déposées dans les banques à charte forment aujourd'hui une somme de \$1,584,000,000, la moyenne des dépôts étant de \$387.

Il y a, dans les banques à charte du Canada, environ 660,000 comptes courants de particuliers et de sociétés, dont le total s'élève à \$679,000,000.

Pour faire un prêt de \$1,000, il faut presque l'équivalent de trois comptes d'épargne moyens.

Pour récupérer la perte d'un seul prêt de \$1,000, il faut le bénéfice net, déduction faite des frais d'administration, que rapportent, pendant un an, des centaines de prêts de \$1,000 chacun.

On voit par là quel soin les banques doivent apporter à leurs prêts, si elles veulent sauvegarder les fonds des déposants, puisque les bénéfices nets des banques sont inférieurs à un demi pour cent de leur actif total.

Sans dépôts, une banque ne saurait se maintenir longtemps. Votre argent ne reste en dépôt à la banque que si vous le voulez bien: vous le retirez si vous croyez que la banque prête avec cécité.

La banque doit toujours être en mesure de vous remettre votre dépôt, en entier et en argent, le jour où vous déciderez de le réclamer.

Les banques à charte du Canada se rendent très bien compte que la fondation de votre foyer, le bonheur de votre famille, l'éducation de vos fils et de vos filles, leur établissement et leur prospérité, vos réserves en prévision des mauvais jours, votre tranquillité d'esprit au soir de la vie, dépendent souvent, en grande partie, de l'argent que vous avez déposé dans une banque—de l'argent que votre banque vous doit.

LES BANQUES A CHARTE DU CANADA

Le gérant de la succursale de votre localité sera heureux de causer de la banque avec vous. Il répondra avec plaisir à vos questions, en s'inspirant de sa propre expérience. Le prochain article de cette série paraîtra dans ce journal. Attendez-le.

Mlle Lucille Leavy de Boucher-

Chronique de Beauharnois

Les retraites paroissiales terminées

Les Rév. Pères Pratt et Laferté, O.M.I., étaient les prédicateurs

Les retraites paroissiales, commencées depuis deux semaines, se sont terminées dimanche après-midi par une très belle cérémonie. Les fidèles se sont rendus à l'église en foule pour assister à la clôture de cette retraite paroissiale.

Durant toute la retraite, les exercices religieux ont été suivis avec beaucoup d'assiduité. Les Rév. Pères Pratt et Laferté, O.M.I., sont partis avec un excellent souvenir des paroissiens de la ville de Beauharnois.

BAPTEME

Daigneault—A M. et Mme Louis de Gonzague Daigneault, née Rita Daoust, le 18 mars 1938, est né un fils baptisé Joseph, Jean, Charles, Parrain, M. D. Mercier; marraine, Mlle B.-E. Frappier, oncle et tante de l'enfant.

La saison de hockey est close

Le C. P. Beauharnois et le J.-W. Kilgour ont bien représenté notre ville cet hiver

La hockey est terminée pour la saison 1937-38. Les joueurs ont remis leurs patins et leurs bâtons pour l'hiver prochain. En attendant le rapport complet, peut-on nous permettre de féliciter le C. P. Beauharnois et le J.-W. Kilgour qui ont si bien représenté notre ville en toute circonstance. Le dernier mérite des félicitations pour son magnifique succès dans le tournoi provincial. Les gérants et leurs joueurs ont droit à notre respect tout entier pour nous avoir offert de si belle partie de hockey pendant ces quelques mois.

Samedi soir les joueurs assisteront à une grand banquet qui leur sera donné à l'Hôtel Russell, comme témoignage d'estime et d'encouragement.

Carnet social

MM. M. et E. Gariépy visitaient leur famille, ces jours derniers.

M. Arthur Sullivan était de passage à Beauharnois, ces jours derniers.

MM. H. Crabtree et H. Smith rendaient visite aux employés de la Howard Smith Paper Mill récemment.

Mme Michael McTague de passage à Beauharnois chez M. Clarence McTague.

Mlle Lucille Daoust en promenade à Beauharnois ces jours-ci.

Avis

Aux éleveurs de chevaux de traits, étalons producteurs belges classe A

Nouveaux tarifs, \$3.00 comptant sans autres charges additionnelles pour l'année 1938. Aussi \$25.00 pour un concours de poulain né en 1939. Propriétaire, M. Geo. Harvey, Hotel St-Etienne, St-Etienne, Qué., comté de Beauharnois.

Le banquet aura lieu samedi soir

L'équipe de hockey C. P. Beauharnois tiendra son banquet de fin de saison samedi soir

Le grand banquet de l'équipe de hockey C. P. Beauharnois qui aura lieu samedi soir, est en bonne voie de réalisation. Les directeurs du club ne ménagent ni leur temps ni leur aide pour faire de cette soirée un succès sans précédent. En plus du grand nombre de personnes déjà invitées, M. Maxime Raymond, M.P., et M. Delpha Sauvé, M.P.P., ont également reçu une invitation et seront au nombre de ceux qui assisteront à cette soirée.

L'équipe demande l'encouragement d'un tous et chacun et nul doute que l'on saura venir en aide à nos étoiles du patin.

Les quilles à Beauharnois

Plus la belle saison avance plus l'intérêt s'accumule — Les parties sont contestées

B. C. NATIONAL—				
A. Gaudreault	183	199	168	550
C. Duquette	165	135	201	501
H. Verth	113	149	155	417
H. Trudel	145	147	259	551
J. Primeau	158	192	206	556

764 822 989 2575

J.-W. NOREAU—				
B. Gagnier	169	190	129	488
G. Noreau	153	150	126	429
L.-J. Leduc	123	134	187	444
E. Thibert	200	201	190	591
G. Bayard	151	164	141	456

796 839 773 2408

THIBERT FRERES—				
H. Thibert	196	175	156	527
M. Leduc	149	135	170	454
L. Gagnier	128	125	136	388
P. Faubert	171	187	142	500
T. Frappier	167	206	171	544

811 828 774 2413

J.-W. KILGOUR—				
P. Faubert	164	196	157	517
C. Deschambault	218	150	153	521
L. Parent	164	194	202	560

NOTRE FAVORI NATIONAL

melcher's
GIN CANADIEN

PRÉVEZ CASSEZ — LA GRIPPE avec une bonne PONCE

LA MEILLEURE RECETTE
• de l'eau bien chaude
• le jus d'un citron
• deux doigts de Melchers
• du sucre au goût
• saupoudrer de muscade

Distillé et embouteillé au Canada par MELCHERS DISTILLERIES LIMITED, Montréal et Berthierville

Petites quilles			
M. Leduc	190	159	157 506
R. Gendron	203	193	176 572
	939	892	845 2676
Petites quilles			
J.-N. MARCHAND—			
C. Duquette	212	157	182 551
P. E. Leduc	209	145	188 542
O. Bougie	172	135	156 463
A. Gaboury	200	149	153 502
R. Julien	243	190	188 621
	1026	776	867 2679

Position des clubs			
Parties Pts			
Garage Beauharnois	30	76	
Thibert Frères	30	75	
B. C. Commerce	30	71	
J. N. Marchand	30	66	
J. W. Kilgour	30	66	
J. W. Noreau	30	64	
B. C. Nationale	30	63	
H. S. P. Mill	30	63	

Petites quilles			
REED MILL—			
P. Giroux	110	98	129 337
R. Allard	75	95	103 273
C. Deschambault	139	110	141 390
C. Gendron	137	94	88 319
Bayard	152	123	107 382
	613	520	568 1701
Ouvriers—			
P. Faubert	100	140	107 347
P. Faubert	126	104	110 340
R. Yette	91	96	161 348
L. Allard	128	125	89 342
W. Renaud	129	121	134 384

Une jeune veuve s'est laissée entraîner dans un bal où elle entend demeurer seulement spectatrice. Cependant, un danseur vient l'inviter et insiste.
—Oh! voyons, rien qu'une valse, une seule valse!
A la fin, la jeune veuve se laisse tenter.
—Soit, accepte-t-elle, une seule valse. Mais vous savez, très lentement, parce que mon deuil est encore trop récent.

Causerie du Chef Delvida Poirier de Beauharnois

Résumé de la causerie du chef de Police de Beauharnois devant les élèves des cours post-scolaires, le 26 février

M. le curé,
MM. les invités,
Mes chers amis,

L'agriculture a été de tout temps considérée comme l'art le plus noble et le plus utile à l'humanité. L'agriculture a été vantée à juste titre par des écrivains de génie; sa valeur incomparable a été reconnue par les plus éminents économistes. L'état agricole mérite d'être favorisé et encouragé et ce, dans tous les pays, mais surtout dans notre Canada, et j'ajouterai, particulièrement dans notre chère province de Québec, où un sol riche répond si fidèlement à une activité sage et bien dirigée.

"La terre, c'est, d'après le fabuliste LaFontaine, "le fonds qui manque le moins". Le travail de la terre est en effet un capital bien placé et le plus longuement productif. Durant les époques de dépression comme nous en avons connues récemment, alors que les ouvriers crient famine au sein des grandes villes, que des milliers de chômeurs désespérés souffrent de misère, que les industries et le commerce sont dans un état déplorable, le cultivateur vit paisiblement sur sa ferme et y trouve de quoi sustenter les siens. Le poète Virgile avait parfaitement raison de célébrer le sort des laboureurs: "Trop heureux les hommes des champs s'ils connaissent leur bonheur!"...

Agriculteurs de chez nous, vous comprenez, j'en suis sûr, la valeur éminemment sociale de votre état et vous appréciez la noblesse de votre condition...

...Il semble que ceux qui dirigent vos destinées dans cette province comprennent plus que jamais la grandeur de votre mission...

...Unissez-vous, soyez ténaces dans vos revendications mais soyez aussi fermes et solides dans vos convictions et fidèles à ces traditions saines et pures qui vous retiennent sur la bonne terre de chez nous.

Il faut bien remarquer que plusieurs causes ont pu déterminer tel ou tel groupe de familles à former tel ou tel pays; par exemple, quelques familles ont bien pu un jour se choisir, dans l'intérêt général, un

chef, s'imposant par sa force, ou diverses qualités spéciales lui conférant une supériorité incontestée sur ses semblables; peut-être aussi l'union s'est-elle effectuée à la suite d'une conquête par les armes, mais dans chaque cas, la société reste toujours la réunion de plusieurs familles et non pas simplement l'union artificielle de certains individus libres de toute obligation à l'égard les uns des autres. "De même que le village est composé de plusieurs familles, la ville, la province, le pays, est composé de plusieurs villages, et si un bon jour la société civile disparaît, il resterait encore la société domestique, car les organes élémentaires de la société sont constitués par les familles." (Abbé Ed. Michaud).

Il est hors de doute que le père possède l'autorité sur ses enfants. Ces derniers lui doivent non seulement la naissance mais une infinité de secours. Les enfants ayant reçu de leurs parents la naissance, la nourriture, l'abri, l'éducation, ont des devoirs à remplir et ces devoirs sont très rigoureux; c'est par la pratique de ces premiers devoirs au sein de la société domestique que les enfants deviennent patés à remplir par la suite leurs devoirs dans la société civile.

L'enfant qui a appris à respecter l'autorité paternelle au foyer est prêt à respecter, durant le cours de sa vie, l'autorité de ses chefs temporels et des autorités qui administrent l'Etat pour le bien de toute la collectivité...

...Les travaux de nos aïeux nous sont malheureusement trop inconnus. Nous aurions plus de respect pour notre sol si nous savions à quel prix et de quelles sueurs ils nous l'ont fécondé, ce sol de la patrie...

...Comment aimer ardemment sa patrie si on ne connaît pas son histoire, ses ressources naturelles, ses beautés, ses richesses inépuisables. Le devoir de tout vrai citoyen est de s'intéresser à l'histoire de son pays afin de le pouvoir mieux apprécier et le servir avec plus de conviction. Le vrai civisme se confond avec le patriotisme...

Naturellement, nous achetons des produits
...nous en achetons ici même dans la province de Québec

Trop de gens s'imaginent que les magasins-chânes vendent seulement. Ils semblent oublier que pour vendre, il faut d'abord acheter et qu'en achetant, nous créons du travail et des salaires pour des milliers d'ouvriers de la province de Québec, et un marché pour des centaines de cultivateurs de chez nous.

Les achats des magasins-chânes aux manufactures et aux cultivateurs du Québec se chiffrent annuellement à la somme formidable de \$30,000,000. Dans nombre de cas, les magasins-chânes achètent la production entière de certaines firmes. Ces produits doivent ensuite être transportés à nos entrepôts et à nos magasins de détail, ce qui assure un volume considérable de trafic aux organisations de transport du Québec et à leurs employés.

Le système des magasins-chânes offre de multiples avantages aux consommateurs dont les principaux sont des prix inférieurs, dus à des frais de distribution moins élevés, et des produits plus frais et de meilleure qualité.

ASSOCIATION DES
MAGASINS-CHÂNES DU CANADA
730, Immeuble University Tower - Montréal
(Une fédération de marchands modernes)

St-Isidore

Le 25 février, un groupe de parents et d'amis faisaient une fête-surprise à Mlle Simone Dubuc à l'occasion de son anniversaire de naissance, chez ses parents, M. et Mme Hormisdas Dubuc. Les invités étaient Mlles Jeannette Vary, Corinne Choquette, Jeanne et Lucile Vinet, Jeanne Léonard, Eglantine Pesant, Elizabeth Brophy, Jeanne et Berthe Beaulieu, Thérèse et Cécile Poupard, Graziella Biron, Lucille et Laurette D'Amour, Yvette, Madeleine et Cécile Primeau, Madeleine et Thérèse Trudeau, Cécile Lefebvre, M. et Mme Isidore Perras, M. et Mme Armand Dubuc, M. et Mme Donat Dubuc, MM. Léonard Pate-naude, Roch, Rolland, Réal et Isidore Poupard, François Vinet, Jean, Guisolf, André, Paul Léonard, René Pesant, Roméo Viau, Jean Belle-fleur, Girard Beaulieu, Lucien Choquette, Henri Poupard, Maurice et René Bazinet, Roger Primeau, Léo Dubuc, Roma Sicard, Gérard Ger-vais, Jean-Paul Trudeau, Eugène Lefebvre.

A cette occasion, Mlles Yvette, Madeleine, Lucille et M. Maurice Moreau de St-Luc, Mlle Laurette et M. Paul-Emile Toupin de l'Académie étaient de passage.

Une belle montre-bracelet fut présentée à l'héroïne. La veillée fut très bien réussie.

Dimanche après-midi, le 27 février, une partie de gouret fut organisée entre les habitants de St-Isidore et les Indiens de Caughnawaga. La victoire fut pour les nôtres par un score de 6 à 2. Les compteurs: Théophile Trudeau 2, Victor Pagé 1, Réal Yelle 2, Edouard Pagé 1.

Vendredi, le 4 mars, et dimanche, le 6 mars, les mêmes clubs se sont rencontrés de nouveau et la victoire fut encore pour les "Habitants de St-Isidore", à savoir, 10 à 9 et 7 à 1.

A M. et Mme Jacques Lemaire, un fils baptisé Joseph, Emile, Bernard. Parrain et marraine, M. et Mme Emile Sicard, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mlle Blanche Sicard, tante de l'enfant.

Etaient de passage à St-Isidore: Mlles Berthe Lemaire, Eunice Lajeunesse chez M. Jacques Lemaire. Mlle Florina Yelle de St-Urbain, chez ses grands-parents, M. et Mme Olivier Pagé.

Mlle Marie-Jeanne Dubuc, M. Noël Dubuc de St-Laurent, chez M. Henri Lanctôt.

Mlle Aline Dubuc chez Mme Philippe Malo.

Résultat des examens de février à l'école St-Simon de l'arrondissement No 5.

6e année. — Marie-Jeanne Bazinet, 87.8; Maurice Dubuc, 75.75; Hubert Malo, 71.5.

5e année. — Thérèse Bazinet, 74.25; Gertrude Dubuc, 71.6.

4e année. — Germaine Bazinet, 85.8.

3e année. — Maurice Bazinet, 76.5; Léo Dubuc, 66.3; Hermas Dubuc, 62.1; Lucien Dubuc, 47.5.

2e année. — Simone Bazinet, 83.75; Jean Malo, 78.

1ère année. — Georges-Aimé Trudeau, 78; Réna Trudeau, 72.25; François Bazinet, 69.5.

Classe enfantine. — Noël Dubuc, 71.

Aubrey

Joyeuse fête

A Mlle Germaine Crête, inst., qui célébrera, mardi, son anniversaire de naissance. De la part de son amie, Mlle V.-E. Laberge.

Va et vient

Mme Albert Bourdeau passe quelque temps chez sa fille, Mme St-Denis de St-Louis de Gonzague.

Mlle Jeanne Crête a passé une semaine à St-Antoine Abbé, chez son oncle, M. Arthur Crête, et elle a visité d'autres parents.

Mlle Germaine Crête, inst., de St-Antoine Abbé, en fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Olivier Crête.

M. Aldemar Dagenais, de passage à Montréal dernièrement.

Mlle Ernestine Laplante de Montréal, en fin de semaine chez son frère, M. Joseph Laplante.

M. Lionel Bourdeau de passage à Valleyfield, dernièrement.

Mlle Suzanne Favreau, G.M., de Montréal, en fin de semaine chez sa mère, Mme T.-C. Favreau.

M. Mme Armand Sautoire, Mlle Alice Laberge et M. Wilbrod Laberge sont de retour d'un voyage en Floride.

M. Hosanna Henri a passé quelque temps à Montréal.

M. Dieudonné Boyer de passage chez M. Stanislas D'Amour de St-Antoine Abbé. MM. Roméo et Gaston Payant de passage à Hemmingford dernièrement.

A la Chambre des Jeunes...

Le prochain conférencier

Docteur J.-S. Anselme Bois, psychologue consultant, B.A. (Laval), M.A. et Ph.D. (McGill)

Etudes à Paris, Rome, et New York. Recherches à la Bibliothèque Nationale de Paris, au Boston Psychopathic Hospital, au département de psychologie expérimentale de l'Université McGill, à l'hôpital St-Jean de Dieu, au Verdun Protestant Hospital.

Membre de l'American Psychological Association, de l'American Association for the Advancement of Science.

Inventeur de plusieurs tests psychologiques.

Publications: communications aux sociétés savantes, articles dans les revues et les magazines (v.g. "L'Action Médicale", "Technique", "Les Idées", "Revue Moderne", "Bulletin de la Chambre de Commerce de Montréal", etc.), causeries à la radio ("Le psychologue consultant" à CKAC, "Ainsi va la vie" à CRCM), conférences aux chambres de commerce, aux clubs Kiwanis et Rotary, à la Société St-Jean Baptiste, à la Ligue de Sécurité, etc.

Auteur du livre très connu "La Découverte de Soi-même", dont un critique particulièrement compétent écrivait dans "L'Action Nationale" d'octobre 1937: "Il est exceptionnel de trouver sous un seul couvert de volume, qu'il soit français ou étranger, des exposés aussi clairs, exacts et faciles de problèmes extrêmement divers et complexes même pour les gens du métier. Monsieur Bois traite avec un égal bonheur de la question des instincts, des habitudes, de l'intelligence générale, des aptitudes spéciales, de la volonté. Il fournit une directive lucide en psychologie infantile, en orientation professionnelle, en psychologie industrielle et commerciale". (Joseph Boisdoré, "Action Nationale", octobre 1938, p. 148).

Après plus de 20 ans de recherches et d'enseignement, le docteur Bois a voulu, de concert avec quel-

DE BONNES NOUVELLES

Un nouveau programme radiophonique FORD. Tous les mardis, dans la soirée, de 7.15 à 7.45 irradié par les postes

CKAC Montréal
CHRC Québec
CJBR Rimouski

Monsieur Robert Choquette (fameux auteur du Curé du Village) a écrit une adaptation radiophonique remarquable du roman à mystère de George Simenon.

Drame! Action! Mystère!

[Les enquêtes du Commissaire Maigret]

Il dirige personnellement cette production

SOYEZ AUX ECOUTES

Avec nos compliments

GARAGE O. SICOTTE

Vendeur autorisé

— de —

FORD

12, rue du Marché,

VALLEYFIELD

ques confrères, mettre la psychologie expérimentale au service du grand public en fondant à Montréal, en 1936, l'Institut Psychologique, dont il est le président. Cet institut scientifique et professionnel, le premier et le seul du genre au pays, réunit 10 psychologues de langue française et de langue anglaise; il a les facilités du laboratoire de psychologie expérimentale de l'Université McGill; il est affilié à l'National Institute of Industrial Psychology de Londres; il a pour correspondant à New York la "Psychological Corporation".

En juin dernier le docteur Bois a été conseiller technique de l'Enquête provinciale sur les Ressources naturelles. Il est actuellement conseiller technique du Comité d'Enquête sur le Marché du Travail et du Placement des Jeunes, et membre du Comité d'éducation de la Chambre de Commerce de Montréal.



LES REINS

Seuls, les reins peuvent purifier le sang et débarrasser le système des impuretés toxiques qui engendrent les douleurs et graves affections, comme le rhumatisme et le lumbago. Les reins reviennent vite à leur fonction normale grâce à l'usage du traitement éprouvé par le temps que sont les

Pilules du Dr Chase
Pour les Reins et le Foie

Les événements sont des juges qui font payer très cher leurs sentences: la justice de l'histoire est la plus coûteuse de toutes les justices. (Valbert)

PAUVRE PAPA LA BLACK HORSE EST SA MEILLEURE AMIE!



A QUOI PENSES-TU... METTRE TON MANTÉAU DE PRINTEMPS? TU VAS PRENDRE TON COUP DE MORT! IL NE FAIT POURTANT PAS BIEN FROID. AUJOURD'HUI!



J'EN PRENDS PAS DE CHANCE. JE NE VEUX PAS ATTRAPER LE RHUME. TU EST TROP DOUILLET PAPA - TU T'EMM'ITOUFLÉS COMME UNE VIEILLE MÈRE!



J'AI BIEN PENSÉ AUSSI QUE TU T'HABILLAIS TROP CHAUDEMENT - UN GROS PALETOT, UN FOULARD AUTOUR DU COUP! IL N'Y A PAS DE QUOI RIRE - CE N'EST PAS DRÔLE!



PAUVRE PAPA, VOICI - PREND CE VERRE DE BLACK HORSE LA TU PARLES!

La pureté de la Bière Black Horse est l'objet de soins infinis. Depuis l'instant où elle quitte la chambre de fermentation, jusqu'au moment où VOUS ouvrez la bouteille, plusieurs mois après, jamais la bière ne vient en contact avec l'air. Des tuyaux de cuivre massif la conduisent après la fermentation dans d'immenses fûts de bois où, durant quatre

mois environ, on la laisse vieillir et prendre son bouquet moelleux. Chacun de ces fûts contient suffisamment de Bière Black Horse pour remplir 350,000 verres. Vous goûtez la "bière à son meilleur" dans chaque bouteille de Black Horse... une pureté absolue et cette saveur moelleuse, de bonne consistance et bien équilibrée, qui en a fait la bière en bouteille qui se vend le plus au Canada.

Bière
BLACK HORSE
"BONNE POUR LA DIGESTION"

BIÈRE EXPORT BLACK HORSE—LAGER KINGSBEER—DAWES CREAM PORTER

Au Cercle d'études "Hébert"

Le lundi, 21 mars 1938, eut lieu dans la salle paroissiale du Sacré-Coeur, une assemblée régulière du Cercle d'études "Hébert", sous la présidence de M. Emilien Leduc. Après la prière habituelle, il y eut lecture et adoption des minutes de la dernière réunion, sur proposition de Emilien Jourdain, secondé par Rémi Chatel.

En l'absence de M. l'aumônier, retenu par son ministère, on passa immédiatement à la pièce importante du programme. M. Emilien Leduc nous fit une magistrale conférence, intitulée: "La situation de la jeunesse ouvrière en face des problèmes actuels. Après avoir fait un tableau assez pénible de l'avenir qui attend nos jeunes par suite d'un manque d'apprentissage, il énumère les dangers physiques et moraux, qui fastinent nos jeunes; il indique des moyens efficaces, qui, avec le concours des autorités compétentes, pourraient aider et protéger les jeunes. Cette conférence, si bien détaillée, donna lieu à des questions et discussions assez animées.

L'improvisation avait pour titre: "Les Loisirs". Elle fut donnée par M. Valérien Emond. Ce jeune orateur donna assez de détails sur l'organisation des loisirs; il parla des avantages de ce genre de récréations, qui ensoleille la vie du jeune chômeur; il expliqua l'influence que tout jeune apôtre peut exercer par le moyen des loisirs. Les loisirs sortent les jeunes des endroits dangereux, les mettent en contact avec des compagnons qui les aident à rester bons.

On ouvrit ensuite la boîte aux questions.

1. Est-il vrai qu'il existe une buvette "blind pig" dans la paroisse? Est-ce connu? Est-ce possible de la faire fermer?
2. Quel sera le sort des ouvriers,

après le 28 mai, 1938?

3. Que penser de la lettre de Mgr Gauthier sur le Communisme?

4. Quel pays fut appelé autrefois l'Ile des Saints?

5. Est-ce que le bill 19 est nuisible aux syndicats catholiques?

Après de vives discussions sur les différentes questions, M. l'aumônier, de retour au milieu de l'assemblée fit quelques remarques. Il félicita les quelques jeunes gens, qui laissent à d'autres les plaisirs folâtres pour s'occuper de choses sérieuses. Il est consolant de constater combien la jeunesse sait aujourd'hui partager ses veillées. Il y a certainement un courant d'idées nouvelles chez nos jeunes. A côté de ces courants d'idées empoisonnées par le désir de l'indépendance ou par la fumée de l'impunité, il y a aussi la sève montante de cette jeunesse, qui veut être apôtre, qui veut être messagère de la grande cause du Christ; et, parce qu'elle comprend l'importance de son rôle futur, elle veut s'y préparer par des études approfondies, par des réunions amicales où se dégage le rayon de lumière bienfaisant.

Après la prière, la séance est close. Durée deux heures.

Jean-Paul Rivest, pro-secrétaire

Ste-Philomène

M. et Mme Alphonse Dancause et leurs enfants, en visite chez M. Duval de Ste-Martine, dimanche dernier.

M. Côme Farineau, après avoir passé l'hiver à Lachine est de nouveau résidant parmi nous.

M. François Bourcier, du rang de Ste-Marguerite, a vendu sa propriété à M. Achille Laberge. A cette occasion, son roulant a été vendu à l'encan, lundi.

Châteauguay

Ces jours derniers, ont eu lieu les funérailles de M. Joseph Marchand, fils de feu Jean-Baptiste Marchand et de feu Adeline Reid, décédé à l'âge de 53 ans.

Le convoi funèbre est parti de la demeure du frère du défunt, M. Avila Marchand pour se rendre à l'église paroissiale, St-Joachim de Châteauguay.

La levée du corps fut faite par M. le curé O. Delisle qui chanta aussi le service, assisté de M. l'abbé Gravel comme diacre et du Frère Omer, O.F.M., comme sous-diacre. Dans le chœur: le Rév. Père Paul Desjardis, O.P., aumônier des Soeurs Grises. Dans l'assistance, on remarquait MM. Avila, Edouard, Adelbert Marchand, ses frères; Mlle Anna, sa soeur; MM. René, Léo, Yves et Jean Marchand, ses neveux, les RR. SS. Grises, MM. et Mmes Joseph Chèvrefils, Jean-Baptiste Mathieu, Omer Auger, Hector Madore, Wenceslas Dorais, Arthur Reid, MM. Roméo Laberge, Hector Lalumière, Conrad Laberge, Lucien Durand, Jean-Baptiste Bourdon, Léonide Laberge, Wilfrid Allard, Arthur N. Laberge, Arthur Gendron, Joseph Bourdon, Albert Content, Elie Marchand, Magloire Robert, Alphonse Content, Maurice Lalumière, Michel Auger, Paul-Emile Faubert, Georges Allard, Narcisse Auger, Félisa Desparois, Ovide Sambault, Adélard Auger, Alphonse Allard, Edouard Lamoureux, Rodolphe Mathieu, Pierre Gendron, Joseph Allard, Antoine Dorais, Gérard Chagnon, Joachim Chèvrefils, Joseph Dorais, Paul Amyot, DeSalles Hébert, Siméon Auger, Roland Reid, Edmond Farmer, Mmes Armand Phaneuf, Pierre Lamoureux, Edouard Marchand, Zotique Reid, Ovide Bourdon, Adelbert Marchand, Alfred Reid, Mlle Cécile Bourdon, Lucienne Aliard.

Alma Bourcier, Simonne Durand, Maria Mathieu, Marie-Berthe Marchand, Malvina Desgroseilliers, Marie Marchand, Albertine Deslauriers, Marie Content, Madeleine Marchand, Régina Bourdon, Lucile Reid, Pauline Marchand, Aline Chèvrefils, Marie Allard, Marguerite Marchand, Françoise Dorais, Suzanne Chèvrefils et plusieurs autres.

Offrande de messes: Mlle Malvina Desgroseilliers.

Sympathie: Mme Vve Léon Laframboise et ses enfants.

REMERCIEMENTS

La famille remercie sincèrement toutes les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathies, soit par offrande de messes, visites ou assistance aux funérailles.

Village St-Pierre

Le 25 février, eut lieu, sous le patronage de M. l'abbé Patenaude, un euchre-bingo organisé par les Enfants de Marie de la paroisse. Grâce à la générosité des paroissiens et des nombreux visiteurs venus des paroisses environnantes, ce euchre-bingo remporta un beau succès. De nombreux cadeaux furent distribués aux heureux gagnants. Pour rendre la partie de cartes plus divertissante, les Enfants de Marie eurent bon d'offrir à l'assistance des chansons, de la musique et une petite saynète qui ne manquèrent pas d'être applaudies. Tous se montrèrent enchantés de leur veillée. A l'assistance et aux généreux donateurs, les Enfants de Marie offrent leurs remerciements.

Dimanche, 13 mars, MM. Eucher Bourcier et Maurice Roy de Howick et M. et Mme Ad. Bourcier de Village St-Pierre passèrent la journée chez M. Adélard Sénécal, barbier à Huntingdon.

Aubrey

M. et Mme Zotique Ste-Marie de St-Antoine Abbé de passage dans notre localité la semaine dernière.

M. et Mme Alcide Lemieux de St-Antoine Abbé chez M. et Mme Victor Beaudin.

M. Oswald Demers de passage à Ste-Clothilde, la semaine dernière.

Mme Albert Huot a reçu à dîner dernièrement en l'honneur de Mlle Thérèse et Alice Couillard, inst., et M. Napoléon Couillard.

M. Hubert Perras de St-Louis de Gonzague a passé quelques jours chez son père, M. Arthur Perras.

Joyeuse fête

... à Mlle Yvonne Chèvrefils qui célèbre son anniversaire de naissance, de la part de sa soeur Juliette.

Mondanités

Mlle Béatrice Turcot passe quelques jours à Montréal.

M. Roland Daignault rend visite à ses parents à Montréal et à St-Césaire.

Cherchez la cause de la constipation!

Vous savez que la constipation vous rend lourd, maussade, engourdi. Cherchez donc la cause du mal et supprimez-la.

Si vous mangez comme tout le monde—pain, viande, pommes de terre—le "volume" est peut-être simplement ce qui vous manque, c'est-à-dire une masse incomplètement assimilée qui aide l'évacuation.

Si c'est votre cas, ce qu'il vous faut est une assiette de All-Bran de Kellogg, croustillant et doré, chaque matin à déjeuner. Il contient le "volume" nécessaire, plus le tonique naturel de l'intestin, la vitamine B₁, et du fer.

Mangez du All-Bran chaque jour, buvez beaucoup d'eau et vous ne tarderez pas à voir la vie en rose. Fabriqué au Canada par Kellogg. Chez tous les épiceries.

Un vrai cadeau Pour PAQUES A votre foyer

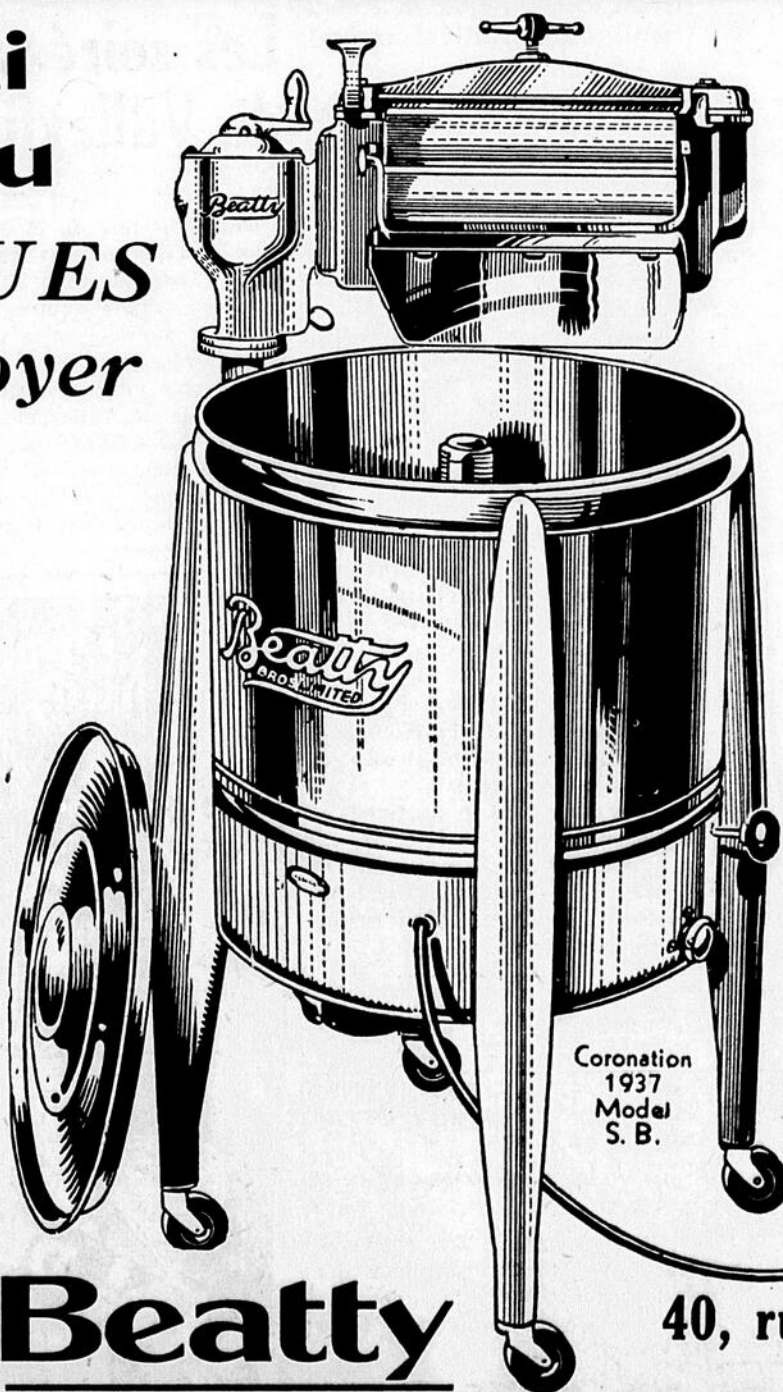
Beatty Bros. Limited encore en tête.

Nous avons été les premiers à introduire la méthode de lavage par l'agitateur, et nous dominons encore en présentant l'acier inoxydable dans la fabrication des laveuses.

C'est la seule laveuse avec mécanisme pourvu de coussinets à billes. Les coussinets à billes épargnent 40% d'électricité.

Vous êtes invités à visiter le magasin Beatty où les nouveaux modèles sont exposés à des prix spéciaux.

Le magasin **Beatty**



Une laveuse BEATTY

La laveuse Beatty lave trois fois plus vite, et le linge dure beaucoup plus longtemps.

Ce magnifique modèle aérodynamique est le perfectionnement prédominant en fait de laveuses électriques. La cuve est en solide acier inoxydable comme les articles de table en acier de meilleure qualité, elle est facile à conserver propre. — L'acier inoxydable ne s'écaillera pas, ne se fendillera pas et ne rouillera pas. Elle possède la beauté de l'argent et la solidité de l'acier.

Beatty Bros. Limited, manufacturiers de laveuses depuis 65 ans ont maintenant 25 magasins et succursales de Service en opération dans la Province de Québec.

Nous vendons directement de la manufacture ou consommateur.

M.-A. HENRY
Nouveau gérant local

40, rue St-Laurent, Valleyfield,
Tél. 736

La Vie Sportive

Sherbrooke à vaincu les Jérômiens par 7-2

Les champions de la Ligue Senior Provinciale ont défait le St-Jérôme, champion intermédiaire, par 4-1, samedi à Sherbrooke, et 3-1, dimanche à Montréal, pour remporter la série à 7-2 — La série de deux parties au total des points entre Sherbrooke et Aces

A QUEBEC CE SOIR

Les Gilets Rouges de Sherbrooke ont franchi le dernier obstacle leur barrant la route vers la finale pour le championnat de la province de Québec contre les Quebec Aces en battant le St-Jérôme par 3-1 hier dans la dernière partie d'une série de deux joutes au total des points. Les champions de la Ligue Senior Provinciale avaient défait le St-Jérôme, champion intermédiaire, par 4-1, samedi soir, à Sherbrooke, et ils gagnent, la ronde par 7-2.

La partie de dimanche fut jouée au Forum devant 4,500 spectateurs qui virent Roméo Séguin afficher une tenue sensationnelle dans le filets du Sherbrooke. Le St-Jérôme attaqua dangereusement et sans répit, mais Séguin, ancien cerbère des Royals de Montréal, tint bon sous l'avalanche de lancers.

Dix-huit punitions furent infligées par les arbitres Pean Bennett et George Bonnemere. Des batailles menacèrent d'éclater par moments, mais, vers la fin de la partie, les joueurs étaient trop fatigués pour tenter de remettre les coups.

Jean Paul Ranger, solide bloqueur du Sherbrooke, fut le "bad man" de la série. Il reçut quatre punitions dimanche et il était au pénitencier quand le St-Jérôme scora. Harris et Roy comptèrent pour St-Jérôme dans la deuxième session.

Laforest fut l'étoile de la partie de samedi, à Sherbrooke. Il compta deux points et participa aux deux autres, comptés par Roy et Leroux.

Le Sherbrooke rencontrera maintenant les As, champions de la Ligue Senior de Québec, pour le droit d'aller dans les Maritimes représenter la province dans la série Allan. La première partie d'une série de deux au total des points a eu lieu à Sherbrooke mardi soir, et la deuxième jeudi, à Québec.

Johnny Sauvé et Peter Bennett

dirigeront la première joute, avec George Mallinson et Leo Heffernan en charge à Québec.

Alignements

Sherbrooke	St-Jérôme
Séguin	H. Gagnon
J.-P. Ranger	Wilson
Leroux	Blanchard
Larochelle	Huguet
Henri	Desjardins
Roy	St-Pierre

Subs. Sherbrooke: Cormier, Bastien, Harris, Laforest, P. Gagnon.
Subs. St-Jérôme: Hamelin, St-Michel, Carrière, Hudon, Gauthier.
Officiels: Bennett et Bonnemere.

Sommaire

Première période

1-Sherbrooke, Harris (Laforest, P. Gagnon)	4.33
2-Sherbrooke, Roy (Laforest)	14.34
Punitions: Carrière, Wilson 2, P. Gagnon, J.-P. Ranger 2, Huguet, Laforest.	

Deuxième période

3-St-Jérôme, Hudon (Huguet)	3.38
Punitions: J.-P. Ranger, Larochelle, St-Michel, Henri, P. Gagnon.	

Troisième période

4-Sherbrooke, Roy, (Harris)	17.37
Punitions: J.-P. Ranger, Larochelle, Gauthier, Huguet, Larochelle (majeure).	

Sommaire

Première période

1-Sherbrooke: Leroux (Harris, Laforest)	8.57
Punition: Wilson.	

Deuxième période

2-Sherbrooke: Roy (Laforest, Henri)	2.50
3-Sherbrooke, Laforest (Leroux)	11.02
Punitions: Larochelle, Ranger, Leroux.	

Troisième période

4-Sherbrooke, Laforest (Leroux)	13.40
5-St-Jérôme, Gauthier, (Hudon)	17.32
Punition: Larochelle.	

LE BASEBALL



M. Lucien Leduc, populaire sportif de Valleyfield, l'un des promoteurs les plus actifs du baseball local, qui ferait les démarches auprès de la ligue fédérale pour doter Valleyfield d'une bonne équipe.

Le Club Valleyfield jouera à Boston samedi et dimanche

Pour la troisième fois, Valleyfield se rend au Garden pour s'aligner contre les Olympiques de Walter Brown — Septième et huitième joute — Nos joueurs seraient la meilleure attraction — Belle publicité pour Valleyfield — Nouveaux joueurs

LA PROCHAINE SAISON

Les Braves de Valleyfield seront de nouveau, pour la troisième fois, samedi soir et dimanche après-midi, l'attraction par excellence au Boston Garden de Boston où ont lieu les principaux événements sportifs de la Nouvelle-Angleterre. Nos joueurs s'aligneront pour les septième et huitième fois contre les Olympiques de Walter Brown qui font partie de la Ligue Provinciale Senior. En effet, les Braves et les Olympiques se sont rencontrés six fois au cours de la saison de hockey.

Selon les rapports fournis par les journalistes américains, plus de 25,000 personnes assisteraient à ces deux joutes de hockey. Les Braves de Valleyfield sont l'attraction par excellence des amateurs de Boston. Ils ont combattu avec acharnement les hommes de Brown; ils ont remporté des victoires contestées et subi des défaites serrées. Rien de surprenant que nos Braves attirent de grandes foules au Garden.

Il est heureux que notre club soit ainsi coté chez les Américains. N'est-ce pas là la meilleure publicité pour

Valleyfield, pour attirer chez nous, durant la belle saison, des touristes américains.

Pour ce voyage, l'équipe du gérant Emile Perron comptera de nouvelles étoiles. Tag Millar et Joffre Séguin des Sénateurs d'Ottawa; Dollard Bellehumeur du Concordia; Marcel Depelteau du Granby et Conrad Parent des Lions de Québec feront le voyage à Boston.

Le gérant Perron travaille déjà à la formation de son équipe pour la prochaine saison. Voilà pourquoi il a éliminé certains joueurs de la dernière saison pour l'essai de certains autres qui ont brillé ailleurs.

Voici l'équipe qui s'alignera contre les Olympiques:

Buts: Johnny Lascelles; défenses, Philbin, Matte, Bellehumeur et Depelteau; 1ère ligne, Hamel, Goulet, Parent; deuxième ligne, Tag Millar, Joffre Séguin et R. Deneault; troisième ligne, Lilly, Guilbault et R. Boyer.

Le Valleyfield quittera notre cité vendredi pour revenir lundi.

Le Festival de la police

Le Comité de la Fête Champêtre de la Police sera connu dorénavant sous le nom de "L'Association Athlétique du Corps de Police de Valleyfield." Bien que la saison du hockey soit à peine terminée à Valleyfield, il est certain que la Police tiendra son festival annuel, le 1er juillet.

Le nouveau comité est composé des membres de notre force constabulaire et tout laisse croire que le festival de 1938 surprendra la population de Valleyfield. L'on se souvient de l'immense succès du 1er juillet 1937 malgré une température inclemente.

Invités de la Frontenac

Jeudi dernier, MM. Joseph Blais, Henri Latour, Léo Lefebvre, Albert Jodoin, Maurice Mallette, Léo Saucier, Roland Thibault et T. L. P. Bourret ont visité la Brasserie Frontenac en compagnie de MM. Emile et Gaspard Crépin, agents locaux de la National Breweries.

Après cette visite en compagnie de quelques officiels, le groupe fut reçu par la Brasserie à un dîner au Café Martin. Ils assistèrent au cours de la soirée à la joute du Détroit contre les Maroons.

Comparaison

Un sportsman anglais chassant dans le Highland se lie d'amitié avec le propriétaire de l'unique boutique du village.

Au cours d'une conversation, il lui dit un jour:

—Si je comprends bien, cher ami, vous êtes à la fois directeur des postes, commerçant, juge de paix et conseiller du comté pour toute la région?

—En effet, répliqua l'indigène. Vous pouvez dire que je suis le Mussolini de Glenochy.

Les soirées de l'Harmonie de Valleyfield -- Concours

La préparation de la Soirée-Surprise de l'Harmonie avance rapidement. Tous les membres de l'Harmonie et nombre d'autres prennent une part active à cette soirée qui sera des plus intéressantes. Afin de rendre plus joyeuse cette veillée, l'Harmonie de Valleyfield organise un GRAND CONCOURS DE RIMETTES pour ce soir-là. Trois prix seront donnés pour les meilleures rimettes. Hâtez-vous de vous met-

tre à l'œuvre et adressez vos rimettes à l'Harmonie de Valleyfield, Bellerive. N'oubliez pas d'y inscrire vos noms et adresses. Ceci n'est qu'une des surprises que vous réserve la Soirée Surprise de l'Harmonie de Valleyfield.

Assemblée.— Aujourd'hui, il y a assemblée générale de l'Harmonie de Valleyfield. Plusieurs questions importantes sont discutées.



GIN DE KUYPER

S'eau d'érable se boit froide. Le sirop se goûte chaud, et le bon vieux est un régal de toutes manières!

10 onces 85c
26 onces \$1.90
40 onces \$2.65

MAISON FONDÉE EN 1695

RECETTE ORIGINALE DE LA "POMME"
• Le jus d'un citron
• Sucre au goût
• Eau bien chaude
• Une pincée de muscade
• Deux doigts de GIN DE KUYPER
• Le GIN DE KUYPER ne contient pas de sucre.

Springfield et St-Nick dans la ligue Provinciale Senior

La ligue de hockey Provinciale Senior sera formée de dix clubs probablement, l'hiver prochain, nous apprend le vice-président, Ulysse Paquin. Déjà, deux clubs américains ont fait application pour une fran-

chise. Ils sont les St-Nicks de New-York et le Springfield A.A., Trois-Rivières, Victoriaville, Québec, Shawinigan Falls, Grand'Mère de la ligue Provinciale de l'Est se fusionneraient également au circuit populaire d'Horace Boivin.

Toiture Côtelée de Reed
"Spécialement Renforcée"

3 Feuilles d'un Poids exact
Calibre 28
Calibre 26
Et Marque Council Standard

Très bien Galvanisées

COUTE MOINS
Service annuel considéré

Estimés et Echantillons GRATUITS

Donnez-nous les mesures de vos toits pour un estimé GRATIS, avec échantillons et brochures descriptives.

GEO. W. REED & CO. LTD., 4107, rue Richelieu, Montréal

Longueur du faite Chevron.....

Nom

Adresse

Comité

S. V. P. m'envoyer les prix et les brochures pour la Toiture Côtelée de Reed.

Concours de la C. G. E.

Plus de \$10,000 en prix — Aucun déboursé ou achat requis

La compagnie "Canadian General Electric" a inauguré il y a quelque temps un concours très unique en son genre. Voici un résumé de ce concours et ses nombreux résultats, ainsi que la quantité innombrable de prix donnés aux ménagères sans qu'il leur en coûte un seul sou.

Toute ménagère est invitée à participer à ce concours de \$10,000 en prix. Tout ce qu'il faut faire, c'est de répondre à cette question: "Pourquoi l'électricité, dans la vie moderne, vous plaît-elle? Votre réponse peut vous faire gagner le premier prix de ce concours de \$10,000 en articles de la "Canadian General Electric" — et ce premier prix vous offre tous les accessoires électriques pour l'usage domestique, qui transformeront votre demeure en un paradis de l'électricité.

Cette innovation signifierait pour vous un joyeux débarras des lourdes tâches domestiques telles que le nettoyage, le blanchissage, le repassage et la cuisson. Aucune femme, en face de ces progrès de la science n'a le droit d'user sa jeunesse à des tâches laborieuses que peuvent accomplir si aisément les "serveurs électriques" à raison de quelques sous par jour seulement.

Pour prendre part à ce concours, vous n'avez rien à acheter ou à déboursé. Dites simplement en 100 mots ou moins: "Pourquoi l'électricité dans la vie moderne vous plaît".

Seules les personnes demeurant au Canada peuvent prendre part à ce concours. Il ne durera que quelques semaines; procurez-vous donc un dépliant et mallez-le promptement. Les juges auront ainsi le temps nécessaire pour juger les milliers d'essais qui leur seront soumis.

L'automobile a tué plus de Québécois que jamais en 1937

Statistiques tragiques relatives aux accidents d'automobile dans la province

L'année 1937 a été plus mortelle que toute autre jusqu'ici dans le domaine de l'automobilisme, si on en juge par les statistiques relatives aux accidents d'automobiles, publiées conjointement par les départements du Trésor et du Commerce, de l'Industrie et des Affaires municipales. Dans 8,979 accidents survenus en 1937 dans la province, 376 personnes ont perdu la vie et 5,678 autres ont été blessées.

Il y a donc eu, à peu près partout, une augmentation générale de ces statistiques, particulièrement à Montréal, où l'on enregistre 4,802 accidents sur les 8,979 signalés dans toute la province.

Dans 4,768 cas, il y eut des personnes tuées ou blessées, dans les 4,211 autres cas, il n'y eut que des dommages à la propriété.

Le total des pertes de vie (376) se répartit, par mois, de la façon suivante: en janvier, 17; en février, 6; en mars, 11; en avril, 21; en mai, 24; en juin, 30; en juillet, 33; en août, 55; en septembre, 50; en octobre, 50; en novembre, 59; et en décembre, 20.

Souvent le fossyeur ensevelit, sans le savoir, deux couers dans le même curcuel. (Lamartine)

Il y a lâcheté ou mauvaise honte à taire les vérités qui condamnent la perversité humaine, sous prétexte qu'elles seront bafouées comme des nouveautés absurdes ou des chimères incompréhensibles. (Thomas Morus)

TOUTE PERSONNE QUI BLANCHIT ELLE-MEME SON LINGE

est invitée à participer au concours

de \$10,000 en PRIX

IMAGINEZ-VOUS la joie et la satisfaction de posséder toute une buanderie électrique dans votre propre maison. Vous n'avez qu'à établir le courant et votre lessiveuse fait votre travail—vous évitant la tâche laborieuse de peiner au-dessus d'une cuve—vous épargnant du temps et de l'argent—donnant à votre linge une blancheur immaculée. Tournez ensuite l'interrupteur de votre repasseuse et soyez témoin des miracles qu'elle accomplit en ce qu'elle repasse tout votre linge, du plus grand drap jusqu'à la plus fine lingerie—et ce, sans aucune effort de votre part.

Si vous voulez devenir propriétaire d'une lessiveuse, d'une repasseuse ou

de tout autre article G-E, vous le pouvez en gagnant l'un des treize premiers prix de ce concours de \$10,000 en prix. Vous n'avez rien à acheter ou à déboursé. Dites-nous simplement en 100 mots ou moins "Pourquoi l'électricité dans la vie moderne vous plaît". Ceci devrait être facile après avoir pris connaissance du dépliant illustré ci-dessous.

Seules les personnes demeurant au Canada pourront prendre part à ce concours. Il ne durera que quelques semaines; procurez-vous donc un dépliant et postez-le promptement. Les juges auront ainsi le temps nécessaire pour juger les milliers d'essais qui leur seront soumis.

VOUS AVEZ BESOIN DE CE DEPLIANT



Il contient le blanc d'inscription officiel, vous donne tous les renseignements concernant votre essai et énonce clairement toutes les règles faciles du concours. Aucune entrée ne sera acceptée à moins d'être écrite sur une formule officielle. Téléphonnez ou écrivez à n'importe quel marchand de produits Canadian General Electric afin de vous procurer ce dépliant GRATUIT dès maintenant.

1er Prix
Valeur de \$2,500
A votre choix pour une valeur de \$2,500 en produits Canadian General Electric qui serviront à la modernisation de votre résidence par l'électricité.

2ième Prix
Valeur de \$1,000

3ième Prix
Valeur de \$500

10 Prix
Evalués à \$250 chacun

20 Prix
Evalués à \$100 chacun

30 Prix
Evalués à \$50 chacun

63 Prix en tout

Chaque gagnant recevra un certificat lui donnant droit d'acheter n'importe quel article C-G-E au prix courant du marché.

CANADIAN GENERAL ELECTRIC
C O M P A N Y L I M I T E D
Head Office - Toronto - Sales and Engineering Offices in Principal Cities B-28F

St-Urbain

Mlle Laurence Demers de St-Isidore passe quelques jours chez Mlle G. Trépanier.

Docteur A. Sabourin de St-Jean, en fin de semaine chez Mme Sabourin et chez M. R. Ste-Marie.

M. Coriveau de Fall River passe la fin de semaine à St-Urbain chez des amis.

Mlle Cécile Poupart de St-Isidore à St-Urbain, chez des amies.

Mme Roger Barrette et son fils

Raymond de St-Paul d'Abbotsford, de passage chez M. René Barrette.

Mlle Madeleine Lemieux passe quelques jours à St-Jean-Chrysotôme.

M. et Mme R. Dodd et leur famille de Montréal, chez M. Urbain Braut.

Mlle Madeleine Morand passe une huitaine à Montréal.

M. Séguin des Cèdres, visitait son oncle, M. Omer Séguin, curé de la paroisse, ces jours derniers.

Mlle Aline Dubuc, Mme Albert Vincent, de Montréal, en fin de se-

maine chez Mme Florian Jodoin.

M. et Mme Oswald Marcell à Montréal samedi soir dernier.

Mme Simon de Ste-Martine chez Mme Zotique Beaulieu.

Mlle Suzanne Patenaude de Ste-Martine, de passage chez Mlle Marquette Trépanier.

M. Arthur Primeau était de passage à Montréal, ces jours derniers.

Mme Paul Jeanneau rendait visite à sa mère, Mme A. Jodoin, dimanche dernier.

Plusieurs jeunes garçons de la paroisse ont profité de l'avantage

donné par le gouvernement en suivant les cours agricoles qui se donnent au collège d'agriculture de Ste-Martine.

Décès

A St-Urbain, est décédée Mme Gédéon Doust à l'âge de 78 ans. Le service fut chanté mardi en l'église paroissiale.

Souvent le bonheur qu'on prétend donner aux enfants en fait des malheureux pour le reste de leur vie. (George Sand)

L'actualite illustree

HITLER HARANGUE LES VIENNOIS



Hitler proclame à Vienne l'annexion de l'Autriche à la Grande Allemagne lors de la journée historique qui marqua la fin de l'indépendance autrichienne. Nous le voyons à la tribune haranguant la foule viennoise.



General Francisco Franco



Premier Juan Negrin

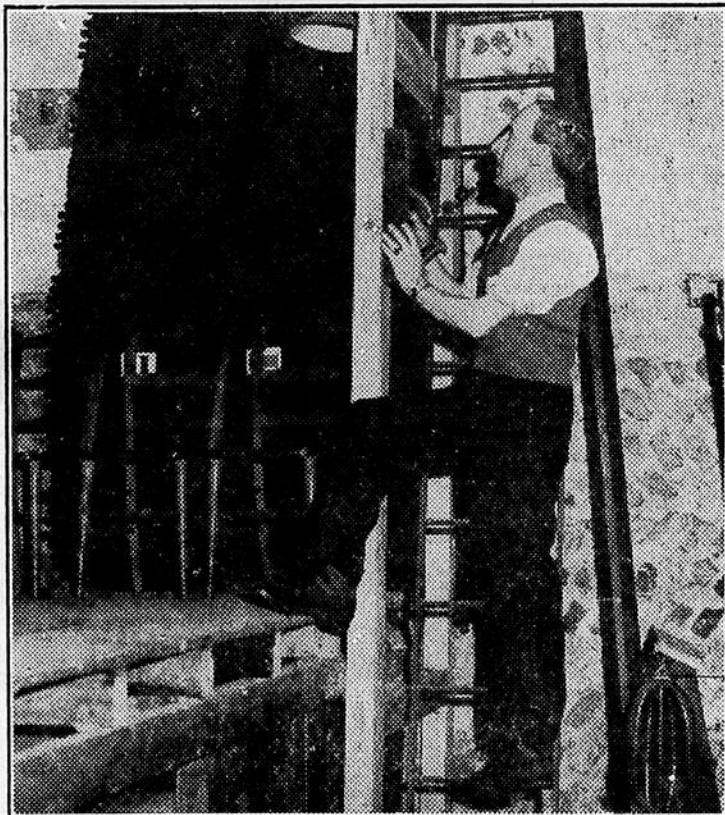
EN ESPAGNE!

Incapable d'arrêter la marche victorieuse du général Franco (en haut) et de ses armées, le premier ministre Negrin (en bas) a demandé l'aide de la France. Dans l'intervalle, le bombardement de Barcelone a cessé. La situation est des plus sérieuses.



View of the Plaza De Catalunya in Barcelona

IL SE CONSTRUIT UN THEATRE



Malgré la défense du conseil municipal de Lewes (Sussex) qui ne tolère pas l'ouverture des théâtres, le dimanche, Kenneth Rawlings remodele une vieille église baptiste en un théâtre où il pourra donner des programmes tout à son aise. L'argent étant rare, le recteur Rawlings travaille lui-même aux réparations.

PLANTES A FLEURS TRES ELEGANTES



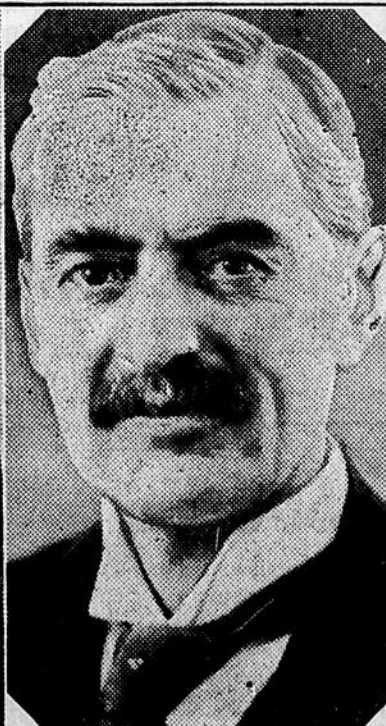
Les azalées qui forment ce paysage de printemps poussent à profusion en Floride. Ces plantes atteignent parfois une dimension de six à sept pieds de hauteur, comme l'indique la photo. A gauche, l'on remarque M. Adam L. Sellar de Huntingdon.

GEYSER DE LA FLORIDE



Source jaillissante d'eau thermale bouillante et sulfureuse qui forme l'un des endroits les plus pittoresques de la Floride. Cette source "Juniper" attire les touristes dans son décor des plus appropriés.

LES JEUNES MINISTRES DE CHAMBERLAIN SE REBELLENT



Le Premier Ministre de la Grande-Bretagne a dû reviser sa politique étrangère devant la révolte concertée de ses jeunes ministres et de plusieurs conservateurs. La politique extérieure de la fière Albion a subi de terribles coups de la part des dictateurs Hitler et Mussolini.